



Yiu muhe di Leoncita Arends deteni na airport den caso Avestruz di negoshi tereno

**Renaissance
Hotel ta duna su
trahadornan \$300
si nan vacuna**



**Particula di shinishi di
volcan di St. Vincent por
yega Aruba diaranson**



**Otro detencion!! Jeff
Franken deteni
den caso Avestruz**



Ex Prome Minister Nelson Oduber: Ki responsabilidad abo kier carga?



Tempo cu e refinaria a cera na un forma abrupto na maart 1985 cu consecucionan dramático, nos gobierno a busca UNDP (United Nations Development Program), Pannell Kerr & Forster y Hulanda a manda IMF pa bin analisa e situacion y kico por ser haci rapidamente pa 'jump start' nos economia.

Tanto UNDP y Pannell Kerr & Forster a bisa, mirando cu nos no tin material prima, e unico alternativa directo ta e Plan Sasaki cu ya tabata den ehecucion. Alavez redobla e cantidad di cambenan di hotel, pues busca solucion den turismo. IMF logicamente a manda nos bahagastonan y tuma medidanan cu a costa nos eleccion di 22 di November 1985, pero a salba

Aruba su introduccion di Status Aparte 1 jan. 1986. A bin un gobierno na 1986 di 4 partido cu a dicidi cu ta duna 'back to back guarantee' di gobierno, no pa redobla pero triplica e cantidad di cambenan di hotel, cu hopi vez hopi trahador di exterior.

Indicadornan financiero
Mi tin cu bisa cu desde 1986-2009 nos situacion su indicadornan financiero segun IMF, Standard & Poor y Fitch tabata basta bon. Cu tabatin riesgonan tuma pa desaroya nos economia cu a costa nos placa manera e garantianan, ta parti di locual no a bay bon.

Nos te 2009 – apesar cu Gabinete Eman a firma na 2001 cu Hulanda cu nos no mester placa pa ayudo pa desaroyo mas - esaki

nos a sobrevivi. No obstante tur esaki nos no a pidi Hulanda desde 1986 fia nos placa y nos tabata haci hopi cos nos mes cu excepcion di e FDA, unda nos cu Hulanda ta pone placa pa cierto proyectonan importante cu no ta nos 'eigen huishouden'.

Malgastamento di placa

Despues di 2009 pueblo a pone un gobierno cu den apenas 8 aña a redobla nos debe, pero sin percura pa nos economia por genera suficiente placa pa paga bek. Fuera di malgasta placa, a fia pa loco, unda gobierno a bin cu e proyectonan PPP cu a hinca nos den 25 aña cu 2 biyon florin extra na debe unda pa aña nos lo keda paga na interes so mas di 300 miyon florin y cu actualmente nos debe ta na 145%. Ningun di e proyectonan PPP aki a resulta productivo, cu otro palabra ta trece placa aden.

Na Merca mes e estadonan manera na Florida ta laga sector priva construi careteranan cu ta cobra 'tolgeld' ora bo ta haci uzo di e careteranan. Aki ta gratis segun bo ta kere, pero pa aña so bo ta keda paga 85 miyon florin, plus interes durante 25 aña largo.

Kico abo lo haci?

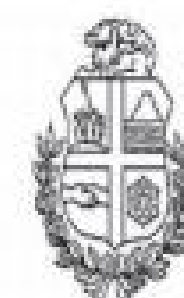
Fuera di e Mega Giga debe aki, ata un pandemia a dal e gobierno cu a sinta na 2017 hopi duro mes financieramente. Nos economia a casi paralisa cu hopi hende sin trabao, comercio den problema y menos entrada pa gobierno. Turismo, nos pilar economico a

sufri hopi mes. No a keda nada otro cu tur e debenan y cu menos entrada di acerca Hulanda pa prestamo, unda ya nos a caba di fia e di 5 tranche pa paga salario, yuda esnan sin entrada y tambe comercio. Mirando cu ya e debe tabata grandi y keda fia di Hulanda cu awor ta nos unico opcion, con abo lo bay mitiga e situacion? Kico abo lo haci? Abo lo kita tur e medidanan? Y di unda bo lo haya placa pa gobierno sigui draai? Con abo lo yuda crece e economia y con cu kico?

Momento di berdad a yega

Mi ta kere e momento di berdad a yega pa caba cu engaño y manipulacion di pueblo cu ta den hopi dolor. Laga Banco Central bisa con nan ta mira e debe grandi aki, na cuanto % nos economia cu mester crece pa crece nos GDP, pero den kico fuera di e unico alternativa cu ta nos turismo? Un cos si, si nos no practica disciplina propio, cuida otro y yuda core cu e pandemia y sigur fia di Hulanda nos lo keda cu un autonomia tur manca y lo bira un pais completamente dependiente y na merced di Hulanda. Esey bo kier?

Esaki ta un contribucion pa yuda bo pensa pa e proximo eleccion. Corda esun cu kier bay cielo mester muri prome y te awe ningun otro hende lo ta dispuesto pa muri pa bo. Tur cos bo haci tin consecuencia y un prijs pa paga pe.



Minister di Turismo, Salubridad Publico y Deporte ta anuncia cu entrante **14 di april 2021** durante 14 dia lo tin oportunidad pa un y tur tuma conocimiento na Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, **Schotlandstraat 53**, di un peticion cu a ser haci pa obtene un sociëitsvergunning pa e parcela **Barcadera 22-C**. E permiso aki ta concerni e.o. benta di bebida sterki por detal y cuminda pa consumo den e parcela, solamente pa e miembronan y nan invitadonan. Durante dicho periodo aki, tur hende por expresa por escrito nan obhecion contra dunamento di e permiso menciona, dirigi na e Minister di Turismo, Salubridad Publico y Deporte, via intermediacion di Director di Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Schotlandstraat 53.



Yiu muhe di Leoncita Arends deteni na airport den caso Avestruz di negoshi tereno



Di acuerdo cu informacion di e portal 24Ora, yiu muher di Leoncita Arends (doño di Canal 90 fm) keda deteni na airport, sea na su yegada of salida, diadomingo atardi.

Ta trata di Rebecca Richardson, kende ta un di esnan cu ta sospechoso den e caso Avestruz y cu a wordo usa pa su mama Leoncita Arends, pa haci negoshi cu tereno.

Tin pruebanan serio contra Leoncita di benta di tereno den varios compania, entre otro den Elenath NV y Deshaun NV

Su yiu muhe Rebecca Richardson cu apenas 19 anja e tempo aya, a haya tereno grandi na Sasaki den compania Elenath NV. Bode/chofer di Leoncita, un senjora humilde di Savaneta, a wordo usa pa front otro compania Deshaun NV cual tin prueba cla

y raspa con Leoncita a ricibi placa pa e benta di e terenonan aki.

Esaki ta loke entre otro ta wordo investiga y di loke ta sospecha e hoben Rebecca. Su mama Leoncita Arends tambe ta sospechoso den e caso aki.

Aparentemente Landsrecherche a activa pa duna continuacion na e investigacion cu ta yega te cerca ex Minister Benny Sevinger

Renaissance Hotel ta duna su trahadornan \$300 si nan vacuna

Den un memo manda pa tur su trahadornan, Renaissance Hotel a bisa cu e ta duna tur trahador cu tuma e vacuna, un bonus di \$300.

Trahadornan por acudi na cierto oficina cu comprobante di a ricibi dos shots y lo haya e suma aki.

Por constata cu Renaissance tin

prioridad halto pa su trahadornan ta vacuna.

Esaki ta un signal di confiansa enorme, cu turismo lo cuminsa yega bek na gran escala den e lunanan nos dilanti.

Poco poco e final di e pandemia ta asercando ora cu tur hende ta vacuna, e virus nos tin caminda pa cana.



Otro detencion!! Jeff Franken deteni den caso Avestruz

Caso Avestruz a cuminsa lanta cabes. Di acuerdo cu informacion cu SOLO DI PUEBLO tin, ta bisa cu dialuna mainta un homber di faam F. a wordo deteni, cual a bin resulta di ta Jeff Franken, bao sospecho di ta meti of tin informacion importante pa comparti cu husticia. Pa 11.27 di mainta, Ministerio Publico a confirma esaki na Solo di Pueblo.

Esaki ta e dos detencion

cu a tuma lugar, cuminsando desde ayera, ora cu yiu muher di Leoncita Arends, doño di Canal 90, a keda deteni na airport saliendo for di Aruba.

Informacion cu SOLO ta dispone di dje ta bisa cu e caso ta uno hopi grandi y por spera cu hopi mas persona lo wordo yama pa husticia y lo wordo invita pa bishita landsrecherche pa asina comparti informacion cu nan tin.

Pa loke ta trata Jeff Franken, su nomber ta aparece den e compania Elenath Nv. Sinembargo algunaña pasa, ora SOLO a trece e noticianan aki dilanti, Jeff Franken a contesta nos medio di comunicacion cu el'a traspasa e compania aki pa Sra. Leoncita Arends y e no tin ni arte ni parte di haci cu loke a sosode despues den e compania Elenath Nv.

Ministerio Publico te cu



awor no a emiti ningun comunicado di prensa, pero via otro medio a

confirma cu e caso a cuminsa lora.

Partido MEP:

Lider di MEP: Señora Evelyn Wever-Croes:

MEP NO POR SIGUI GOBERNA CU UN SOSPECHOSO ACUSA DI A MALEVERSA FONDO DI PUEBLO Nos partido ta carga integridad halto riba agenda

Durante su discurso di lansamento di e candidato nobo riba lista di MEP, señor Marco Berlis, Lider di MEP y Prome Minsiter di nos pais, señora Evelyn Wever-Croes, a enfatisa e importancia pa Partido MEP pa un biaha mas conta cu e sosten di nos pueblo den e proximo gobernacion y a splica e motibo pa cua a entrega retiro di Gobierno luna pasa.

Dia 30 di maart Gobierno a entrega retiro debi cu Ministerio Publico a acusa un di e lidernan di coalicion, señor Allan Howell di Partido POR, di malversacion di fondo publico. Pa un gobierno cu ta carga integridad halto riba agenda, esaki ta algo cu a sacudi Gobierno y Partido MEP en general. Prome Minister, despues di delibera internamente, y delibera cu señor Howell, el a dicidi cu e ta keda Parlamentario maske cu e ta un sospechoso acusa di a maleversa fondo di pueblo, a dicidi cu no por sigui goberna. Gobierno no por wordo sosteni pa un miembro cu ta un sospechoso.

“Como persona mi conoce y mi ta aprecia su cooperacion, mi ta desea e y su famia forsa.



Pero como gobernante, ami cu SI ta kere den integridad, no por sigui wanta na un posicion di Prome Minister, atachando e integridad di Parlamento y coalicion”, Lider di MEP a duna di conoce.

Lider di MEP a trece e aclaracion aki dilanti den e ocasion na lansamento di candidato nobo, pasobra ainda tin persona cu no ta compronde realmente e motibo, y tin otro cu ta bruha tera.

“E motibo cu nos a entrega retiro ta simple: nos no kier sigui goberna cu un sospechoso. E ta dañá tur e imagen y bon number di Gobierno. Integridad ta algo cu bo tin of bo no tin. Awor nos ta wak padilanti. Eleccion ta dia 25 juni. MEP tin un lista fuerte caba, no tin necesidad awor pa hopi cambio. Candidatonan cu a sa di profila nan mes, y den tur humildad mi ta bisa esaki: nos a demostra cu nos por goberna e pais aki den temponan difícil, y den temponan extremadamente

difícil manera e pandemia mundial”. Lider di MEP a enfatisa.

Pais Aruba awo ta para dilanti un desicion grandi pa scoge su siguiente Gobierno. Partido MEP a demostra ta con tin cu goberna den tempo difícil y den tempo di pandemia. Cu sosten di pueblo di Aruba, Partido MEP lo sigui traha na bienestar di nos pueblo den e proximo gobernacion. Cu bo nos ta avansa. Cu bo voto, nos ta avansa.



Pa ricibi vacuna no mester ta na yuna

Dialuna mainta na Centro Libertador Betico Croes a tuma luga un situacion poco fastioso cu un cuidadano cu a bin vacuna. Despues di a tuma su vacuna e cuidadano a cuminsa sinti no mucho bon y a cay medio flou.

E team medico presente a atende y duna e asistencia nesesario

mesora na e cuidadano cu a indica di no a come prome cu a bin vacuna y cu e tawata tin hopi nervio, loke ta comprendibel.

Despues cu e team medico a estabilisa e cuidadano y a confirma cu e tawata sinti bon e cuidadano por a bandona e luga y regresa su cas trankilo.



United Airlines a nenga Arubiano subi avion, exigiendo test di PCR; contra tur regla

Un Grupo di Arubiano cu tabata na Los Angeles a pasa den sorpresa y problema hopi grandi cu United Airlines. Na momento cu nan mester check in pa bini Aruba, United Airlines na Los Angeles, contra tur regla, a nenganan di subi avion, pasobra nan no tin un PCR test di Covid. Na un manera hopi grocero, a keda exiganan pa bay haci un PCR test, pero obviamente cu den 3 hora prome cu e vuelo lanta, ta imposibel bay haci un PCR test.

Manera ta bon conoci, tur Arubiano por bolbe bek Aruba y por haci un

test na Airport di Aruba. Pues e prohibicion aki di United a causa e grupo hopi problema. Nan mester a acudi na Jet Blue pa cumpra tur ticket di nobo, unda cu Jet Blue si a laganan subi avion.

Pues nan a perde nan ticket di United, a perde nan anochi di hotel na e ciudad di coneccion y perde nan car rental na e ciudad di coneccion. Nan mester a keda oranan largo den airport, pa asina por a aborada Jet Blue Diasabra pa yega Aruba diadomingo.

E maneho di United aki ta completamente robes y ta perhudica cualke



Arubiano cu escoge e aeroliña ey. E grupo a pidi pa Minister concerni y ATA, pa atende esaki cu United.

Mantene
Distanciamento
Social



Siempre
Venezuela
★★★★★

La voz de la diáspora venezolana en el mundo

Llega a Aruba de la mano de

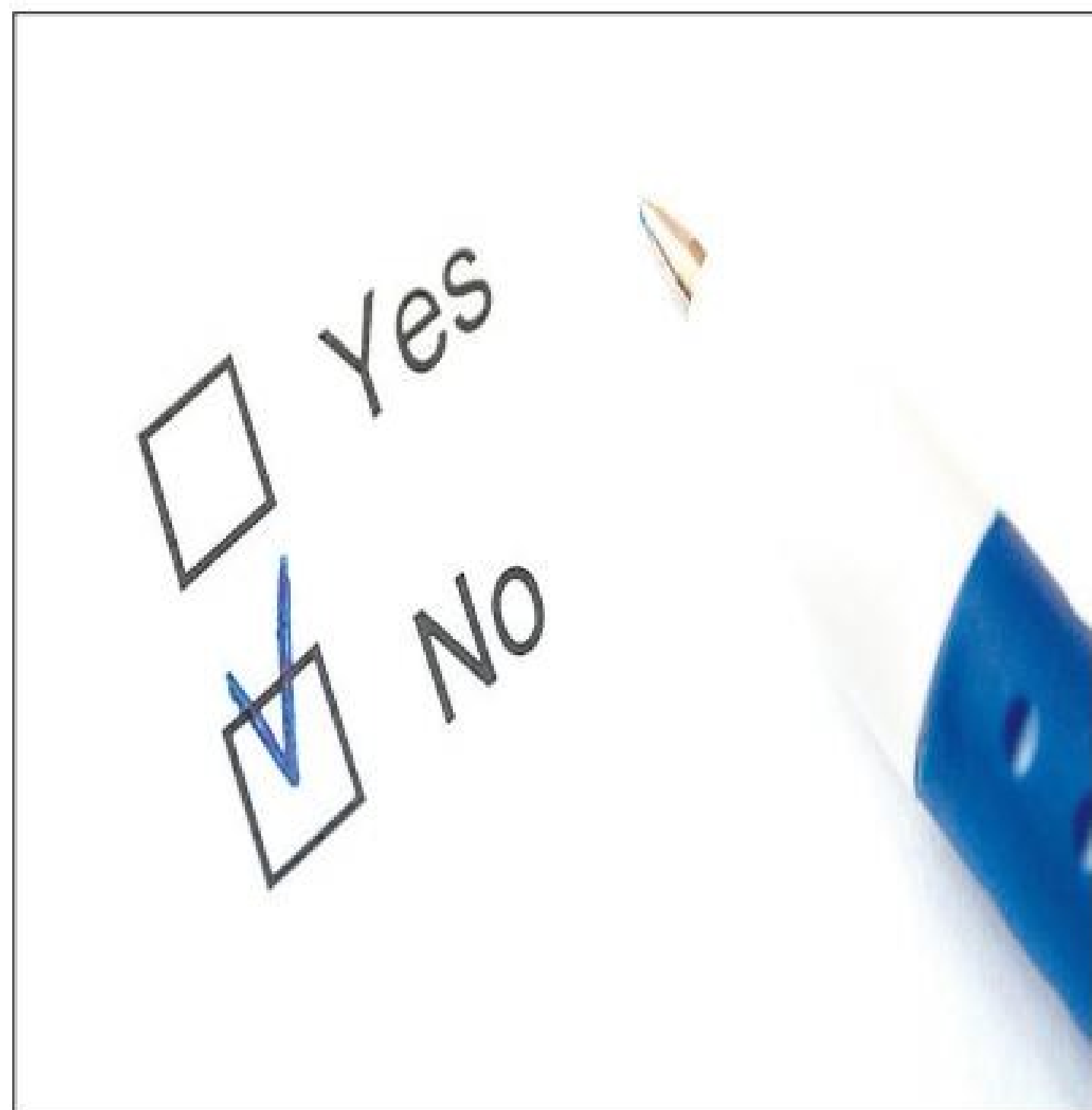
ARUBA 91.5 FM

Para ofrecer a todos los migrantes venezolanos un lazo con el país, a través de las noticias, música, entrevistas y mucho más!

Escúchanos de 12m a 1pm
hora de Aruba

f @siemprevenezuelaradio @siemprevenezuelaradio @siemprevenezuela

E 7-nan di MEP cu lo no bolbe bek riba lista ta conoci



Den un rueda di prensa, MEP a informa cu tin 7 politico cu lo no bolbe bek riba lista den e siguiente eleccion. Bisando esey, nan ta afirma cu lo tin 7 politico nobo cu lo subi lista.

E 7-nan cu lo no bolbe bek ta: Karel Jeandor, Jeremy Campbell, Carlos Jacobs, Daphne Lejuez, Luigi Bergen, Sharlene Starke y Karel Maduro.

E lista di MEP 2017:



Lista di MEP, segun sequencia di mas voto:

		2017
1	Wever geb. Croes, Evelyn	3503
2	Ruiz geb. Maduro, Xiomara J	2696
3	Croes, Glenbert F.	2491
4	Oduber, Danguillaume P.	2399
5	Tjon, Rocco Gian-Carlo	1213
6	Romero, Crispin V.J.	1048
7	Vallejo, Arthur	972
8	Croes, Endy Jan Hendrik	850
9	Tevreden, Hendrik W.G.	792
10	. Vrolijk, Edgard G.A.	749
11	Tromp geb. Lee, Shailiny M.	573
12	Guedez geb. Erasmus, Darlaine B.	525
13	Thijssen, Juan E.	511
14	Besaril, Guilfred F.	508
15	Maduro, Karel A.J.	385
16	Ras, Sueann S.J.	362
17	Christiaans geb. Yarzagaray, Louisette J.	302
18	Campbell, Jeremiah M.L.	284
19	Jeandor, Karel Cornelis	261
20	Bergen, Luigi D.	237
21	Starke, Sharlene R.N.C.	229
22	. Koolman, Joe G.	210
23	Lejuez, Daphne R.Y.	196
24	Richardson, Rudy R.	180
25	Lopez, Reinwald Roderich	155
26	Pâris, Edmond L.	140
27	Richards, Amy P.	111
28	Croes, Stephanie M.	108
29	Jacobs, Carlos V.	71

Partido MEP:

MARCO BERLIS:

CANDIDATO DINAMICO RIBA LISTA VICTORIOSO DI MEP

“MEP ta carga e balornan cu mi por identifica cu ne”



MEP ta cla pa presenta bo e ekipo dinamico cu lo traha cu un solo meta: ARUBA. Dialuna mainta Partido MEP a lansa e prome candidato nobo cu lo aparece riba e lista dinamico y victorioso pa eleccion 2021.

Señor Marco Berlis su welonan tabata di Republica Dominicana. Su welo tabata un carpinte reconoci, generoso y amabel na Republica Dominicana. Sinembargo, e mester a huy di su pais, pa motibo di e gobierno dictador di e tempo ey. Su welo a huy den un boto y bay Corsou, unda e la keda poco tempo, pa despues bin residencia na Aruba, un tera di oportunidad. Na Aruba mi welonan a haña nan yiunan, incluyendo e tata di Marco, sr. Braulio Berlis, miho conoci como Chicho Berlis. Mama di Marco, a nace na Indonesia, na e isla di Malang. Su welo di parti mi mama tabata un marinier Hulandes y su wela tabata un ama di cas indones. Na 1974, mayornan di Marco a disidi di bin establece nan mes na Aruba, den e bario di Catiri unda cu el a biba casi henter su bida. Asina dos persona, di dos continente, completamente diferente den tradicion y cultura a encontra otro, casa cu otro y lanta un famia den e miho luga den Caribe y e mundo, nos Pais

Aruba!

Den su discurso di introduccion, Marco a conta den cortito di su bida y su famia y a enfatisa e motibo pa cua el a dicidi pa subi riba e lista di Partido MEP.

“Mi ta agradecido di e herencia di mi diversidad, un parti Latino, marca cu sanger Dominicano y un parti Asiatico y Hulandes. Mi ta agradecido cu mi por a wordo lanta y educa den un pais, cu aunke e ta chikito den tamaño, a sa di lidera e otro islanan y asta cierto nacionnan den Caribe cu su innovacion, creatividad, resiliencia y compromiso cu nos Turismo.

Si, mi ta orguyoso di por wordo yama un Arubiano, cu a studia y termina su estudio akinan na Maria College Mavo, Colegio Arubano Havo y mi Associate Degree den Practical Ministries cu mi a finalisa na Merca & Zuid Africa.

Mi tata semper a motiva nos bida for di trempa pa lanta den e disciplina di deporte. Mi mayornan a hinca ami y mi ruman menor Emilio, for di un edad hoben den landamento y baseball. Pa hopi aña mi a hunga futbol tambe semper pa mi bario di Tankileendert, cual nos a logra di promove te den division di honor. Nunca mi no

a hunga pa un otro ekipo.

Na 2003 mi a casa cu mi esposa Roselyn Petrocchi. Nos tin 19 aña casa y tin dos yiu muhe, Naftali y Elisha. Un di nos vocacion y passionnan semper tabata esun spiritual y social. Na esaki nos ta dedicando nos mes pa casi 16 aña caba di nos bida, trahando duru cu vision y cu personanan den nos comunidad. Semper nos a yuda den e area di duna conseho, entrenamiento, coaching, restauracion, area spiritual, familiar, y formacion. E ta for di e pasion aki cu mi a cuminsa cultiva y sinti un yamado fuerte, cu tabata inspira mi y atrae mi pa drenta den politica.

Cuanto biaha den pasado, Aruba no a confronta cu retonan grandi? Sinembargo nos a demostra como Arubiano cu nos ta un pueblo resiliente, un pueblo determina, un pueblo trahado, un pueblo dedica, un pueblo fuerte, modelo cu lo lidera den Caribe como ehempel. E pueblo latino ta un pueblo digno, cu ta parti importante di nos Sociedad. Hopi ta hendenan studia, cu ta bin y contribui honestamente y integra na nos pais. P’esey como pais nos mester sa di responde na e

necesidadnan y transformacion di nos poblacion. Nos tin hopi latino exitoso aki na Aruba, un pais di oportunidad. DICON MEP?

MEP ta carga e balornan cu mi por identifica cu ne. MEP tin un lider, un Minister President Evelyn Wever-Croes cu a sa di demostra di tin un curason, curashi y determinacion increible. Su liderazgo y forsa ta un inspiracion pa nos tur. E ta un persona incansabel, cu a sa di para cu curashi y determinacion dilanti e peor crisis cu nos a yega di conoce.

Min press ta lidera cu forsa, gracia y exelencia. Mi ta gradici Minister President Evelyn Wever Croes y henter e Partido MEP pa e oportunidad fenomenal aki.

Danki Aruba pa conecta cu nos, bo voto lo haci cu nos voz lo resona un biaha mas pa un miho Aruba!”

LINK DI VIDEO DI INTRODUCCION DI MARCO BERLIS:

<https://www.dropbox.com/s/n2tr7d6xy815u8r/MARCOS%20BERLIS.mov?dl=0>

Reunion general di miembresia di ATIA den forma completamente virtual

Cu presentacion interesante di Prof. Dr. Raymond Gradus, Presidente di CAft

- 12 di april 2021 – Na fin di luna di maart 2021, Aruba Trade and Industry Association (ATIA) a tene su reunion general di miembresia den un forma completamente virtual, pa asina sigura e bienestar di tur su miembronan y cumpliendo cu tur regla di DVG.

Prome cu e parti oficial, Prof. Dr. Raymond Gradus, presidente di hunta di College Aruba financieel toezicht (CAft), a duna un presentacion interesante riba e tema di “Aruba and Sustainable Public Finance”. Dr. Gradus a presenta e situacion economico di Aruba prome cu COVID-19, e status actual di Aruba su economia, e supervision financiero durante e crisis di COVID-19 y e perspectiva pa finanzas publico sostenibel den futuro. Dr. Gradus a conclui cu reforma den siguiente areanan ta absolutamente necesario pa Aruba: reduci gasto publico, un AOV/AWW sostenibel, reforma fiscal, un mercado laboral inclusivo (reforma laboral), modernizacion di e ‘business environment’ y diversificacion di economia di Aruba. E presentacion a conduci na un discusion hopi dinamico y interesante entre miembronan presente. E presentacion completo di Dr. Gradus ta accesibel riba e website di CAft y e website di ATIA www.atiaruba.org, como tambe riba tur ATIA su rednan social.

Durante e reunion a presenta e resultadonan financiero di 2020 - 2021, e enfoke y metanan principal pa 2021 y alabes

a eligi e miembronan di e hunta di directiva pa aña 2021 – 2022, y a presenta e Director nobo di ATIA.

Aña 2020 sigur tawata un aña cu hopi reto pa comercio di Aruba. Durante e reunion general, a duna un resumen di algun di e iniciativanan y tareanan di mas importante di ATIA den e aña cu ta tras di lomba. Primordialmente, ATIA a percura pa lobby pa su miembronan, pero tambe pa comercio den su totalidad. Asina por menciona cu ATIA tawata involvi den e realisacion di e sosten financiero di Afl. 4,000 pa cada kwartaal pa comerciantenan chikito y mediano, pero tambe sugeriendo continuamente con pa mehora y ahusta tal programa.

Tambe ATIA ta participa activamente den comunicacionnan cu ta referi na reforma fiscal, pa asina defende y proteha e bienestar di no solamente comercio pero tambe di Aruba su comunidad en general. Ademas di e tema aki, ATIA tawata, y ta sigui ta, involvi tambe entre otro den combersacionnan cu ta trata flexibilisacion di ley laboral por medio di e Dialogo Tripartite Social Laboral. Finalmente, ATIA a forma parti di e taskforce pa Aruba su Masterplan “Repositioning our Sails” y tambe a sostene Gobierno di Aruba den deliberacionnan cu Hulanda pa logra fianza pa likides, pero na mes momento vigilando e proceso di cerca pa sigura cu esaki ta uno transparente.



Annual General
Assembly of Members
2021



ARUBA TRADE & INDUSTRY



Tambe ATIA a sigui enfoca durante e aña riba desaroyo di e conocimiento, habilidadnan y experticio di su miembronan y nan empleadonan por medio di suministro di diferente workshops, sesionnan di informacion y tambe eventonan pa engrandecere e network di miembronan di ATIA.

Pa aña 2021 – 2022, e hunta di directiva a wordo reenforza cu dos miembro nobo

den persona di Sra. Gina Habibe y Sr. Andrew Harms. Na mes momento, ATIA a despedi di Sra. Mireille de Miranda y a gradicie pa su aporte valioso como tesorera di hunta di directiva di ATIA durante 2020-2021.

E hunta di directiva di ATIA pa 2021 – 2022 ta consisti di: Sr. Frank Snijders (Presidente), Sra. Gina Habibe (Vice-Presidente), Sr. Ronnie van Trigt (Tesorero),

Sr. Tristan Every (Vice-Tesorero), Sr. Jurgen Benschop (Secretario), Sr. Tito de Cuba, Sra. Tisa LaSorte, Sr. Roland Croes, Sr. Donald de Veer, Sr. Matthijs Bijen y Sr. Andrew Harms.

E reunion a culmina cu e introduccion oficial di e Director nobo di ATIA, Sr. Herrick Henriquez kende a presenta e vision y strategia di ATIA pa e aña venidero y pa futuro.

Partido MEP:

MARCO BERLIS TA SUBI RIBA E LISTA PRESTIGIOSO DI PARTIDO MEP

Bon bini Marco

Faltando 74 dia pa eleccion 2021, MEP ta cla pa presenta bo e ekipo dinamico cu lo traha cu un solo meta: ARUBA. Dialuna mainta, Partido MEP a lansa e prome candidato nobo riba lista di MEP pa eleccion 2021. Lider di MEP y Prome Minister di nos pais, señora Evelyn Wever-Croes a duna su discurso na e lansamento di señor Marco Berlis y a introduci señor Berlis como e prome candidato nobo riba lista di MEP pa e eleccion pa dia 25 di juni venidero.

Na November 2020, Partido MEP a anuncia inicio di Campaña electoral 2021 teniendo tambe e costumber como Partido grandi, pa cuminsa campaña un aña prome cu eleccion. Mirando e situacion di Covid, inicio di campaña y henter campaña ta bay diferente. Pa motibonan ya conoci, dia 30 di maart Gobierno a entrega retiro y asina eleccion 2021 mester a bin algun luna mas tempran, esta juni 25.

MEP tin un lista fuerte caba, un ekipo fuerte di candidatonan fuerte. No tin necesidad awor pa hopi cambio. MEP tin candidatonan cu a sa di profila nan mes, y den tur humildad a demostra cu di por goberna e pais aki den temponan dificil, y den temponan extremadamente dificil manera e pandemia mundial", Lider di MEP a enfatisa.

Prome cu e pandemia, MEP a encontra crisisnan grandi debi

na e maneho anterior, sinembargo a traha na e bienestar di nos pais y a logra cambianan grandi di progreso. Tur esaki a wordo haci pa mayoria parti pa candidatonan di MEP. Pues nos tin un lista fuerte. Y awe, Partido MEP ta lansa señor Marco Berlis como candidato nobo riba lista di MEP pa e eleccion benidero. Lider di MEP a pidi un biaha mas, sosten di nos pueblo pa sigui traha den e proximo gobernacion.

"Y awor nos ta bo dilanti pa pidi bo den tur humildad bo confiansa, pa nos por saca Aruba for di e pandemia, y pa nos para riba nos pianan bek. Nos sa con ta haci'e. Nos tin e plan y e ekipo cu a demostra esaki caba. Pero nos no por haci'e nos so. Nos mester haci'e hunto. Nos mester di bo. Mester di henter comunidad. Cu bo nos por haci'e. Cu bo sosten tin progreso y bienestar



pa nos pais. Cu bo nos ta saca Aruba di e crisis, cu bo nos ta para fuerte atrobe. Cu bo, nos ta avansa", Lider di MEP a expresa den su discurso.

Lider di MEP a anuncia cu riba lista nobo di MEP, tin 7 candidato cu lo no aparece mas bou nan mesun decision: Daphne Lejuez, Luigi Bergen, Sharlene Starke, Karel Maduro, Jerehm Cambell, Karel Jeandor y Carlos Jacobs. Den e siguiente diano

nos dilanti, Partido MEP lo lansa e demas candidatonan nobo.

Señor Marco Berlis a wordo introduci door di Lider di MEP, señora Evelyn Wever-Croes

despues di un video na unda señor Berlis a conta di su bida, trabou y intencion politico. Pabien Marco. Bon Bini riba lista di nos prestigioso Partido MEP.



AHATA ta kere cu: Apartamentonan mester cumpli mescos cu hotelnan



E organisacion di hoteleronan AHATA no tin nada contra cu esnan cu ta huur apartamento cu bishitantenan. Pero si nanta boga pa nan cumpli cu e mesun rekisito cu hotelnan, cu ta importante entre otro tambe pa e control di

calidad.

CEO di AHATA Tisa LaSorte, tin miembro di e sector di apartamento y no ta mira nan como un competencia. Ta normal cu den mundo di turismo mester tin un variacion den tipo di acomodacion pa esnan cu ta bishita Aruba. “Cada bishitante tin su preferencia y esey ta normal. No ta mira cu e porcentahe aki ta mas halto di loke e tabata e ultimo añanan.”

LaSorte a splica cu mester un reforma di e ley cu ta controla e sector ey. Tin diferente ley y no un solo ley pa controla e

area ey.

Loke si AHATA ta boga p’e ta cu e rekisitonan mester ta igual, mirando cu nan ta den e mesun sector. Nan mester paga nan impuestonan y cobra e turistanan e mesun impuesto cu hotelnan tambe ta cobra y mas importante, nan mester tin tur permiso na ordo. “Esaki ta importante pa control di calidad di e producto. esaki falta ainda.”

LaSorte a splica cu mester un reforma di e ley cu ta controla e sector ey. Tin diferente ley y no un solo ley pa controla e area ey.

AHATA ta preocupa pasobra no sa ki momento ta yega den un operacion cu no ta perde placa. P’esey ta hopi importante e reformanan cu Aruba a bay di acuerdo caba cu nan den e fianza cu Aruba a ricibi di Hulanda.

E organisacion di hoteleronan ta enfoca riba futuro. Pronto lo habri su portanan pa cuminsa huespednan Radisson Blue (Aqua Blue), mientras cu Embassy suites ta den renobacion y Sint Regis ta bou construccion. Nan mes no a haya informacion, pero a tende cu esun di Zsero Colorado ta bay cuminsa construccion.

Comunidad di Aruba ta confrontando depresion y ansiedad

, Aruba 15 di November 2020: Como parti di e campaña di conscientisacion riba Salud Mental cu a tuma lugar durante luna di October, organisa door di Fundacion Respaldo hunto cu Jordan Ling Foundation, Psikiatra Dr. Nathalie Kingsale, durante un entrevista den e programa 'Nos Mainta', na Telearuba a revela datonan alarmante relaciona cu e problematica na Aruba.

El indica cu e problema mas grandi na Aruba ta e problema di depresion y di ansiedad. Esaki ta e condicionnan cu Respaldo ta mira mas hopi riba Poli. Toch tin un grupo cu comunidad ta haya sa mas di dje pasobra ta bin mas den publicidad y ta esun cu ta confronta problemanan psicotico.

TRATAMIENTO

Un pashent ta acerca Respaldo pasobra nan a acudi cerca nan docter di cas ya sea pa motibo cu nan tabata sinti malo of nan famia ta pensa cu algo no ta bayendo bon cu nan ser kerí.

Docter di cas ta esun cu ta dicidi si e persona mester di tratamento profesional, Dr. Kingsale a indica. Den casonan asina Fundacion Respaldo tambe ta traha den consulta cu otro instancianan y for di esakinan mas persona ta wordo referi, a bisa.

Ta bon pa tur persona cu tin problema mental haya tratamento. No tur ora e tratamento mester ta remedi, a remarca. E por ta un terapia psicologico. Un hende cu ta asina leu cu su problema mental mester ayudo y e por hay’e na cas tambe, dependiendo di e gravedad di e

caso.

Dr. Kingsale a splica cu tambe ta importante pa e famia haya ayudo y guia.

Un pashent cu ta hayando tratamiento na e policlinica por autorisa pa e FACT-Team di Respaldo bishita su cas y papia tambe cu e famia. Esaki ta pa motibo cu ley ta proteha e informacion cu un pashent ta duna.

Por papia cu e famia di loke e pashent tin den un forma general, pero sin bay den detaye. Esaki den caso cu e pashent no kier pa e famia sa den detaye di su problema, Dr. Nathalie Kingsale a duna di conoce.

HERENCIA

El a laga sa cu e problemanan mental tin un factor hereditario. E persona mester tin e sensibilidad pa bira depresivo of pa bira psicotico y den e caso aki e chens ta mas grandi. Hopi biaha no ta solamente e parti hereditario, pero tin di haber tambe cu kico e persona ta pasa den bida. No por detecta un problema mental durante e infancia, a indica. Tin muchanan cu ta nace cu ADHD of Autismo, pero esaki ta problemanan cu tambe merece atencion.

Depresion, psicosis of schizophrenia, esaki ta condicionnan cu no por reconoce cerca un mucha, a remarca.

AUMENTO DI CASONAN

Durante e pandemia di Covid-19, Fundacion Respaldo a wak un incremento di problemanan

mental den e parti depresivo y e parti di ansiedad. E referencianan di parti di docternan di cas tambe a subi, a bisa.

MAS PROYECTONAN

Fundacion Respaldo ta existi for di 2018 y ainda tin hopi cos cu mester wordo haci. Un di nan ta e proyecto di 'Beschermd wonen' unda ta duna guia na e pashent. Nan pashentnan hopi biaha kier un nurse 8 ora of 16 ora pa dia na e cas y cu e por guia mas pashent y yuda nan, a splica. El a agrega cu e ora ey e hendenan lo por biba mas riba nan mes.

Esey ta un proyecto cu ta trahando duro pa por logra. Tin pashentnan cu ta bay na e clinica dia aden dia afo, pero cu por bay un cas asina y tin un bida un tiki mas liber.

Tin hopi mas tereno cu ainda Respaldo no ta bay manera KIA of SABA unda tambe tin problemanan psiquiatrico y lo ta hopi mas miho si por bay na e lugar mes y yuda e hendenan eynan, a señala.

Finalmente, Dr. Nathalie Kingsale a expresa cu comunidad mester evita e stigma of pone un stempel riba un persona cu tin problema mental y stop di yam’e pa loco, delincuente of pashent di respaldo. E pashentnan aki mester di ayudo y comprension di nos tur. Mayoria di e hendenan cu problema mental no ta yega den contacto cu polis, e experto a finalisa bisando.

Marco Berlis ta subi lista di MEP

Partido MEP:

MARCO BERLIS:

CANDIDATO DINAMICO RIBA LISTA

VICTORIOSO DI MEP

“MEP ta carga e balornan cu mi por identifica cu ne”

MEP ta cla pa presenta bo e ekipo dinamico cu lo traha cu un solo meta: ARUBA. Dialuna mainta Partido MEP a lansa e prome candidato nobo cu lo aparece riba e lista dinamico y victorioso pa eleccion 2021.

Señor Marco Berlis su welonan tabata di Republica Dominicana. Su welo tabata un carpinte reconoci, generoso y amabel na Republica Dominicana. Sinembargo, e mester a huy di su pais, pa motibo di e gobierno dictador di e tempo ey. Su welo a huy den un boto y bay Corsou, unda e la keda poco tempo, pa despues bin residencia na Aruba, un tera di oportunidad. Na Aruba mi welonan a haña nan yiunan, incluyendo e tata di Marco, sr. Braulio Berlis, miho conoci como Chicho Berlis. Mama di Marco, a nace na Indonesia, na e isla di Malang. Su welo di parti mi mama tabata un marinier Hulandes y su wela tabata un ama di cas indones.

Na 1974, mayornan di Marco a disidi di bin establece nan mes na Aruba, den e barrio di Catiri unda cu el a biba casi henter su bida. Asina dos persona, di dos continente, completamente diferente den tradicion y cultura a encontra otro, casa cu otro y lanta un famia den e miho lugha den Caribe y e mundo, nos Pais Aruba! Den su discurso di introduccion, Marco a conta den corto di su bida y su famia y a enfatisa e motibo pa cua el a dicidi pa subi riba e lista di Partido MEP.

“Mi ta agradecido di e herencia di mi diversidad, un parti Latino, marca cu sanger Dominicano y un parti Asiatico y Hulandes. Mi ta agradecido cu mi por a wordo lanta y educa den un pais, cu aunke e ta chikito den tamaño, a sa di lidera e otro islanan y asta



cierto nacionnan den Caribe cu su innovacion, creatividad, resiliencia y compromiso cu nos Turismo.

Si, mi ta orguyoso di por wordo yama un Arubiano, cu a studia y termina su estudio akinan na Maria College Mavo, Colegio Arubano Havo y mi Associate Degree den Practical Ministries cu mi a finalisa na Merca & Zuid Africa. Mi tata semper a motiva nos bida for di trempan pa lanta den e disciplina di deporte. Mi mayornan a hinca ami y mi ruman menor Emilio, for di un edad hoben den landamento y baseball. Pa hopi aña mi a hunga futbol tambe semper pa mi barrio di Tankileendert, cual nosa logra di promove te den division di honor. Nunca mi no a hunga pa un otro ekipo.

Na 2003 mi a casa cu mi esposa Roselyn Petrocchi. Nos tin 19 aña casa y tin dos yiu muhe, Naftali y Elisha. Un di nos vocacion y passionnan semper tabata esun spiritual y social. Na esaki nos ta dedicando nos mes pa casi 16 aña caba di nos bida,

trahando duru cu vision y cu personanan den nos comunidad. Semper nos a yuda den e area di duna conseho, entrenamiento, coaching, restauracion, area spiritual, familiar, y formacion. E ta for di e pasion aki cu mi a cuminsa cultiva y sinti un yamado fuerte, cu tabata inspira mi y atrae mi pa drenta den politica.

Cuanto biaha den pasado, Aruba no a confronta cu retonan grandi? Sinembargo nos a demostra como Arubiano cu nos ta un pueblo resiliente, un pueblo determina, un pueblo dedicado, un pueblo fuerte, modelo cu lo lidera den Caribe como ehempel.

E pueblo latino ta un pueblo digno, cu ta parti importante di nos Sociedad. Hopi ta hendenan studia, cu ta bin y contribui honestamente y integra na nos pais. P'esey como pais nos mester sa di responde na e necesidadnan y transformacion

di nos poblacion. Nos tin hopi latino exitoso aki na Aruba, un pais di oportunidad. DICON MEP?

MEP ta carga e balornan cu mi por identifica cu ne. MEP tin un lider, un Minister President Evelyn Wever-Croes cu a sa di demostra di tin un curason, curashi y determinacion increible.

Su liderazgo y forsa ta un inspiracion pa nos tur. E ta un persona incansabel, cu a sa di para cu curashi y determinacion dilanti e peor crisis cu nos a yega di conoce. Min press ta lidera cu forsa, gracia y exelencia. Mi ta gradici Minister President Evelyn Wever Croes y henter e Partido MEP pa e oportunidad fenomenal aki.

Danki Aruba pa conecta cu nos, bo voto lo haci cu nos voz lo resona un biaha mas pa un miho Aruba!”

Exprodesk ta invita tur negoshi pa participa na e tayer “Business Plan 2021 for Potential Exporters”

Departamento di Asuntonan Economico, Comercio y Industria y su unidad Exprodesk ta invita tur entrepreneur pa participa na e tayer “Business Plan 2021 for Potential Exporters”. Si bo ta un comerciante y bo ta pensa riba e posibilidad pa exporta den futuro, esaki ta bo oportunidad pa siña traha bo “Business Plan” cu despues por wordo adapta pa bira bo “Export Business Plan”. E tayer lo cuminsa dia 16 di april 2021, 9:00- 9:45 am via Zoom y lo ta completamente gratis.

E tayer “Business Plan 2021 for Potential Exporters” lo tuma lugar den 6 sesion y lo ta un oportunidad pa tur comerciante (mester tin negoshi existente) cu kier revisa/adapta nan “business model” door di COVID-19, of kier dñis siña traha un “Business Plan” cu despues por bira e base pa un Export Business Plan. E tayernan lo wordo duna door di Sra. Lay Hing de Kort Yee di Cornerstone Economics y Sr. Frits Israel di DOC Opleidingen & Trainingen. Pa por participa na e tayernan aki, mester registra adelanta na: s.meijer@deaci.aw

E meta di e tayernan aki ta pa ekipa nos entrepreneurs cu e conocimiento necesario, no solamente pa traha nan “Business Plan” sino tambe pa esnan cu lo kier exporta nan producto of servicio den futuro pa nan por organisa mihor nan actividadnan comercial y operacional door di evalua nan recursonan, nan metanan di benta y ganashi.

E tayer “Business Plan 2021 for Potential Exporters” su 6 sesionnan lo ta riba e siguiente fechanan: april 16, 23, 30, mei 7, 14 via Zoom Online (di 9:00am pa 9:45 am) y lo termina cu un presentacion riba mei 21, 2021 via Zoom Online (di 9:00 am pa 12:00pm).

Pa mas informacion tocante e tayernan “Business Plan 2021 for Potential Exporters”, con pa participa of con pa registra, por tuma contacto cu Sra. Sharon Meijer via: s.meijer@deaci.aw



APRIL 16, 2021
VIA ZOOM ONLINE (9:00-9:45 AM)

BUSINESS PLAN FOR POTENTIAL EXPORTERS

Register: s.meijer@deaci.aw

Facilitators: Mrs. Lay Hing de Kort Yee and Mr. Frits Israel



Lider di partido POR, Alan Howell

Ban respeta reglanan di Crisis Team y cuida nos hendenan

Alan Howell, lider di partido POR ta pidi tur colega politico pa por fabor respeta e reglanan stipula pa Crisis Team y asina cuida nos hendenan. Aruba su situacion di Covid-19 ta muestra cu ta bayendo den un miho direccion y ta importante pa tur partido y politiconan respeta e reglanan stipula pa proteha nos ciudadanonan mas tanto cu ta posibel.

“Nos ta bibando den temponan di crisis y pa supera esaki cada un

di nos mester pone di nos banda. Logico como politico bo kier bishita y scucha e pueblo, pero e campaña aki ta bay ta completamente diferente na loke nos semper a conoce”, Howell ta declara.

E ta pidi tur hende pa por fabor evita bishita di cas, mantene distanciamiento social, dos aspect cu semper a domina den campananan anterior, pero cu e biaha aki no por tuma luga pa proteha nos poblacion y reduci mas tanto posibel e contagio di

e virus.

Alan ta recorda tur hende loke a pasa na nos hermana isla Corsow, unda cu debi na campana politico e virus a plama y awe ainda tamira e consecuencianan, inclusive fatal di e falta di distanciamiento social. “Ban siña di e erornan aki y proteha nos isla y nos hendenan, ban muestra cu a pesar di diferencianan politico, nos por uni y mantene nos mes na e reglanan di Crisis Team pa bienestar di nos hendenan”, lider di POR a finalisa.



Parlamentario Arthur Dowers

Integridad a bira co'i hunga pa Evelyn Wever Croes

“Como politico di basta aña di experiencia, mi persona a mira hopi triki politico di hendenan cu ta kere cu nan por hunga cu pensamento y sentiment di un pueblo.

Un di e trikinan aki hopi conoci di e politico Nelson Oduber tabata: “Campaña ta un cos y goberna ta otro cos” y aki ta caminda e ex lider di mep a purba hustifaca cu su partido ta priminti pueblo cosnan den campaña pero ta bira haci otro cosnan den gobernacion.

Awor mi a mira den ultimo añanan, un fenomeno nobo den politica, caminda e actual lider di mep ta boca yen di integridad pero su persona mes a core c'un dama for di su partido den e actual periodo gobernacion.

Daphne Lejuez kende tabata amiga di Evelyn, a haña un skop di e partido y a hasta wordo menasa pasobra cu el a cansa di sostene e corrupcion den e gobierno di Evelyn y a denuncia esaki.

E simpel motibo cu el a habri su

wowo y a spierta e Pueblo riba varios corrupcion grandi cu tabata tumando luga y kico el a haya como danki pa habri su wowo y e wowo di esnan cu no kier a mira cu e gobierno ta corrupto, tabata un skop di Evelyn Prome Minister y lider di MEP y e Gobierno aki.

Awor siman pasa di repente Evelyn kier gaña cu e ta baha su gobierno pa motibo di integridad pero realidad ta cu e falta di integridad, tabata e liña cora den maneho di gobierno di Evelyn.

Ta kico realmente Evelyn wever Croes kier pa pueblo kere?

Cu e ta integro? hamas pa motibo cu el a firma un acuerdo di gobernacion c'un partido corrupto di un principio caba y awor despues di tres aña di a elogia e partner politico aki, y faltando solamente algun luna pa eleccion, ata Evelyn kier usa integridad como triki politico pa e campaña nobo. pregunta ta si e tawata bruha tur e tempo ey. Of e kier tuma puebla hasi un biaha



mas.

Pueblo, tur cos ta yega na su debido tempo y awe pueblo a mira kico berdaderamente tabata e intencion di sinta cu corruptonan cu tabata fix famianan, paso e

unico nan cu a beneficia di e gobernacion di ultimo tres aña y mey, tabata famia Croes di Prome Minister,” Parlamentario Arthur Dowers a declara.

Parlamentario Arthur Dowers

Husticia no por soluciona problema crea pa inhusticia

“Tin un pensamiento den nos comunidad, por hasta bisa un mito, cu ‘Husticia, por drecha e malo den nos sociedad y hopi ta mira Polis, Ministerio Publico, como Tata y Mama di comunidad.

E departamento grandi y importante di ministerio di husticia por hunga un rol preventivo limita, nan por atende violacion di ley y soluciona problemanan serio di comportacion y investiga crimen den nos pais. Mi añanan di experiencia como Minister di Husticia, a siña mi, cu hopi ta busca e solucion pa problemanan di mal comportacion di hende den nos comunidad, na e caminda robes.

Den bida diario, cada institucion den un comunidad tin su tarea, por ehempel e institucion cu nos conoce como ‘famia,’ ta esun mas vital y importante pa stimula y garantiza desaroyo sano, no solamente den cas pero tambe den un pais. Sectornan di salud, esun social y di enseñansa, nan tur ta hunga un rol importante den e proceso pa sostene y garantiza un desaroyo sano y pa ekilibra comportacion di hobenan den nos pais.

Maneho consistente entre e departamentonan aki pa brinda sosten na e famia, ta caminda nos ta fayando y despues ta bay bira wak den direccion di husticia pa haya e solucion. Falta di sosten hopi biaha, ta un violacion di e derecho di mucha y ora depriva esunnan mas vulnerabel den nos comunidad, di derechonan

fundamental, nos ta crea un base cu ta fomenta e probabilidad pa crimen y violencia den comunidad. Polis y Ministerio Publico ta atende cu esakinan pero Husticia, no ta e prome nan yama pa atende cu e symptoma of consecuencia di e inhusticia contra nos hobenan.

Esnan di husticia no por coregi eror di un sociedad c’un cel den prison of buki di ley pero esaki ta un esfuerzo cu mester cuminsa na tur cas di famia, cu mas atencion pa bienestar di nos mucha y hobennan. Den e mundo moderno di awendia, ta rekeri di mayornan pa tin mas atencion pa nan yiunan, no solamente pa cuida y percura pa nan formacion y educacion pero tambe pa nan comportacion den sociedad, y gobierno mester sostene y garantiza cu tur famia ta haña sosten sin privilegia famia- y amigonan.

Den nos comunidad tin hopi inhusticia cometi pa nos gobierno mes, afectando famianan en general y hobennan en particular. Husticia tin un trabou importante pa combati criminalidad of cualkier otro caso di abuso pero na mes momento, ta nos gobierno pa sostene nos cominidad y pa percura pa un reparticion husto di medionan bon kuido, bon educacion y formacion di nos muchanan.

Ora gobierno no ta cumpli cu su obligacion pa cu pueblo, e ta comete inhusticia contra su pueblo,” Parlamentario Arthur Dowers a declara



Mantene Distanciamiento Social



Si bo tin tos, dolo di garganta y keintura, yama bo Dokter di cas of 2800101

Pa mas informacion bishita:
www.arubacovid19.org



Parlamentario Benny Sevinger

MEP a kita miyones for di pueblo cu medida y awor ta laga pueblo sin remedi

E grito populista di lider di MEP cu e hende ta central pa su gobierno, a para bira cu 'famia y amigonan ta prome y pueblo NUNCA' ya cu e unico herencia cu gobierno a laga pueblo cune despues di a baha, ta un pueblo cu cartera bashi y awor tambe sin remedi.

Evelyn kende tin e apodo di '1 April' pa motibo di a gaña pueblo asina hopi bes, a duna honor na su apodo siman pasa, ora cu net riba e fecha aki, pueblo a wordo soprendi pa un di e medidanan mas cruel cu cualkier gobierno por a tuma contra un pueblo, esta di practicamente laga pueblo sin remedi pa haya.

Esey ta regalo di despedida di Evelyn Wever Croes ora cu e lista nobo di AZV a drenta na vigor como parti di e plan criminal di su gobierno, pa sigura Hulanda cu su gobierno lo reduci gasto medico cu 5 miyon pa luna y 60 miyon total den un año.

Ta increibel cuanto hende ta bin dilanti y muestra cu nan a bay cu nan recete di dokter na botica y ta bin resulta cu ta nan tin cu paga practicamente tur cos for di nan salario y si nan no tin salario debi na e situacion di pandemia, e hendenan aki ta keda sin remedi cu tur consecuencia cu esaki ta trece cune.

Remedi pa stoma, pa tripa, pa ansiedad, pa calma nervionan y cantidad di otro remedi cu pueblo tabata ricibi pa añanan caba, Evelyn Wever Croes a dicidi di elimina ya cu el a firma un acuerdo cu Hulanda cu e lo haci esaki.

Pues nunca e hende tabata central pa partido MEP pero si famia- y amigonan, kendenan ta sigui gosa di regalonan cu Evelyn su gobierno a duna nan, pa sigui biba trankil te ora cu definitivamente pueblo manda e lider di MEP y henter e partido cas realmente.

No tin nada pa pueblo, despues di tres año y mey di gobernacion, solamente medida, solamente aumento di costo di bida, solamente problemanan social mientras cu famianan, amigonan

y sponsornan, ta sigui probecha di e bon trato cu gobierno di MEP a duna nan.

Algun dia atras Evelyn Wever Croes a bay prensa y a pidi "dispensa" pa motibo cu e no a logra di cumpli cu tur su compromisonan, tratando di hunga rol di victima mientras cu su gobierno tabata e 'grote boef' contra pueblo.

El a baha gobierno sin duna pueblo ningun alternativa, ningun promesa y ningun futuro pero ta bira pidi disculpa pa motibo cu MEP no a logra cumpli cu su compromisonan.

Hasta den e mensahe aki Evelyn ta gaña ya cu debidamente el a cumpli cu compromisonan pa algun hende sin duda, apesar cu ta famia y amigonan pero el a cumpli cu nan.

- Oficina di Papa a den un año 1.5 miyon

- Kevin Wever yiu di Evelyn a haya trabou na aeropuerto 2850 pa luna

- JeffryAnne novia di yiu homber, coordinado cu 5320 pa luna

Maikito Croes, primo di Evelyn culpabel di falsifica paspoort traha na RDA cu 9860 pa luna
Glenbert Croes primo di Evelyn minister di su gabinete cu 15400 pa luna

Joally Croes, prima di Evelyn PR d gobierno cu 8460 pa luna

Sandra Croes vocero di gobierno cu 8460 pa luna

Endy Croes primo di Evelyn den parlamento cu 12560 pa luna

Juni Croes primo di Evelyn y ruman di Minister Glenbert, 9860 pa luna como consehero
Glendaline Croes prima di Evelyn y ruman di Glenbert como coordinado 9860 pa luna

Gisette Croes, prima di Evelyn y ruman di Minister Glenbert 9860 pa luna

Grace Koolman, mama di jiu di Rudy Croes secretaria di Ministerraad cu 11173.75 pa luna
Arleen Oduber prima y consehero di Evelyn cu salario di 7305 pa luna

Pues aki pueblo por mira cu Evelyn realmente a cumpli cu "friends and family" y sponsornan



pero pueblo ta entrega parti di salario, algun salario completo y pa completa e fracaso grandi gobierno di MEP di Evelyn, awor pueblo ta core riesgo di perde

nan bida pa falta di medicamento necesario cu pa hopi tempo nan tabata haya pero cu Evelyn a sigura Knops cu e lo kita e remedinan aki for di pueblo.

SOLO SALUD

**NO SALI
DI CAS SI NO
TA UN ACTIVIDAD
ESENCIAL**



**TENE NA
CUENTA E USO
OBLIGATORIO
DI TAPABOCA**

Si bo tin tosamento, dolor di garganta y/of problema pa hala rosea, yama: 2800101

KEDA TUMA MEDIDA DI HIGIENA Y PROTECCION!

- Laba man frecuentemente cu awa y habon. Si no tin acceso na awa uza hand sanitizer a base di alcohol di 60% of mas.
- Evita di mishi cu bo wowo, nanishi y bo boca.
- Nister of tosa den e parti paden di bo elleboog of uza un napkin y tir'e afo mesora.
- NO duna hende man pa saluda.
- Evita contacto cu hende malo.

Bureau City Inspector a topa hala di sushi na Madiki

For di inicio di aña Bureau city Inspector (BCI) a cuminsa manda inspectornan den diferente bario pa controla y registra caso di sushinan tira den mondi. Un di e areanan unda nan ta trahando awo ta na Madiki unda a topa cu sushi tira recientemente.

Robby Rosel, funcionario di Bureau City Inspector, a splica cu na Madiki a topa hopi sushi, probablemente resto di construccion cu en bes di hiba nan dump, a laga nan tira den e bario mes. Cada tiki cu e hendenan trece, ta haci cu e sushi ta bira hopi. Ta papia di sushi di rosamento pero tambe boternan di cerbes. Sushi ta yama bestia y e ta un mahos bista pa Aruba.

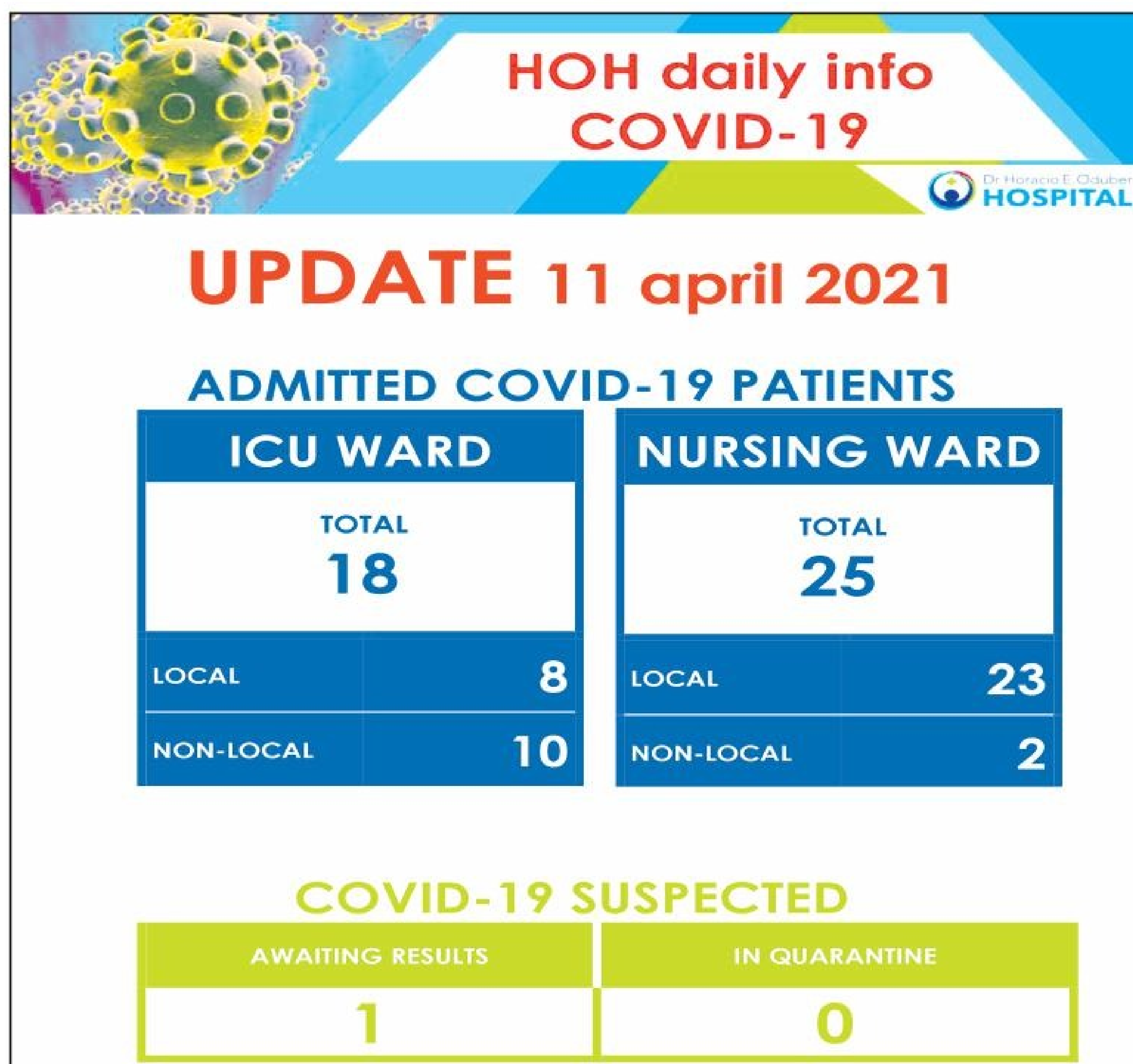
**Robby Rosel,
Relacionista
Publico di
Bureau City
Inspector**

Rosel a boisa cu ta increibel e cantidad di sushi cu ta topa rond, cuminsando for di Vader Piet, unda a topa corchon bieu, wnan bieu, resto di vehiculonan. Y e no ta solamente Vader Piet, pasobra practicamente den tur bario ta topa sushi y esun di mas hopi ta na Dakota.

El a haci apelacion na DOW y DIP pa ora cu ta duna permiso, existi cu nan ta pone un container grandi pa tira e resto di sushi di construccion.

Den caso di Madiki, a cuminsa averigua kende ta doño di tereno pa responsabilisa su mes pa e situacion. Aworaki SERLIMAR ta bezig cu e trabou.

Tur hende por a bay tira nan sushi na dump y e unico cos cu nan mester haci ta registra ki tipo di sushi nan ta hiba y no ta cobra nan. Comerciantenan facilmente por busca un bari na SERLIMAR pa tira e sushi di nan negoshi en bes cu ta laga esaki riba caya.





**TENE NA
CUENTA E USO
OBLIGATORIO
DI TAPABOCA**

HIAS TA REGISTRA PERSONANAN INDOCUMENTA PA VACUNA



Dianan 15, 22 y 29 di april, entre 1'or di merdia y 5'or di atardi, personanan cu ta indocumenta cu cita, por haya nan vacuna contra COVID-19, na oficina di HIAS situa den Arendstraat 116, pa asina registra.

Yiftach Millo, director di HIAS Aruba, hunto cu Rosemarly Mejia, stagiaire na HIAS (un organizacion cu ta asisti migrante y re-

fugiadonan na Aruba), a comenta di a ofrece DVG pa registra hende na HIAS. Hopi hende cu ta na Aruba den un situacion irregular, tin miedo di bay MFA pa registra. Ta pa e motibo aki DVG ta manda dos persona pa registra e indocumentadonan for di 1 pa 5'or di atardi.

Pa por haci un cita y/of pa mas informacion, por tuma contacto cu



number 7307770. No por yega y registra, pasobra ta evita aglomeracion mirando cu ta den un pandemia. Yamando e number aki lo haya un dia (un di e diahuebsnan ariba menciona) y ora pa por registra.

E registracion no ta haci pa HIAS, sino pa DVG. Tene na cuenta cu e informacion ta confidencial como

uno medico. HIAS ta facilita esaki y tin cu elogia gobierno di Aruba pa ofrece vacuna pa tur hende na Aruba, tanto local como no-residente sea legal of no.

Pa por haci esaki, mester trece algun tipo di identificacion, sin importa cu el a caduca, basta cu e tin un potret cu por identifica e persona. Sin esaki, no ta posibel pa identifica.

TA HUUR -TA HUUR

TA HUUR RIBA CAMINDA PRINCIPAL
DI STA CRUZ, UN CAS PA USO COMMERCIAL
210 M2 OF 105 M2.

PA INFORMACION: 739-0101



SABIDURIA DEN NOS ALEGRIA

Skirbi pa Ruth”Lady Ruth”Vrieswijk-Bergen



Saludos ! Un “bearhug” pa tur cu a puntra pa nos, cu a hanya nos falta. Pa motibo di otro compromisonan, nos no a alcanza nos relato e ultimo par di simannan, pero, awe nos tey cu hopi amor y carino den bo corant favorito . Nos lo comparti un crenchi cu boso, encuanto un dushi actividad di Poesia cu a tuma lugar virtualmente na nos ruman isla Bonaire, recientemente. Hopi bunita mes !Linda Coffie, Ubaldo Bubu Anthony, y Dokter Blauw entre otro. Hopi great !

Nan anochi di Poesia ta hiba e nomber “Luna Yen”, pa motibo cu ta riba e anochinan cu tin luna yen, e Poetanan y Escritornan na Bonaire ta bini hunto na un lugar den kunuku, den aire fresco cu luna yen. Nan ta varia di cas pa cas tur biaha, segun e curason ta dirigi. Tawata un dushi sorpresa pa Lady Ruth, pa por a participa den nan di 17 aniversario 2021 cu Luna Yen, pa prome biaha, ya cu esaki tawata virtual. Nos a graba nos dos poemanan y a “forward” e pa Sra. Magasu Lady Bratz. Nos bunita amiga colega Poeta Escritor Munye Oduber Winklaar, naci na Bonaire, pero biba aki na Aruba ya pa hopi anja cu su dushi y bunita famia, tambe a participa, y un colega Poeta mas di Aruba (No ta corda nomber) y na final di e anochi Munye a duna splicacion con Luna Yen a cuminsa 17 anja pasa. Nos pabien na comishon organisador di Luna Yen cu nan prome fabuloso y fantastico anochi di poesia virtual, cada poema tawata unico y impactante, cada storia a laga nos cu smak pa mas

! Danki cu nos por a sigui boso na Aruba tambe. Na Aruba nos tin anochinan di Poesia bau di e nomber “Poetry Night”, tambe habri pa tur cu ta gusta poesia, tur cu ta gusta comparti di nan talentonan di skirbi, cu temanan hopi varia. Pa locual falta na Poetry Night aki na Aruba, como 6 anochi si mi no ta kiboka, tur ta posibel danki na e fantastico cooperacion financiero di Prins Bernhard Cultuur fonds Caribisch Gebied. Nan ta wak e importancia den specialmente e hobennan cu nan expresionnan di temanan cu ta na nan curason. Segun nos a comprende di sra. Maria Silva Hart, e curason di Poetry Night aki na Aruba, tin tambe oportunidad pa riba e ultimo Diaranzon di luna, durante un asina yama “Open Mic” cu Poetanan por bini hunto pa expresa nan mes y comparti palabranan den e arte di skirbi na localidadnan varia cada biaha, pues cada biaha na un otro lugar, cu cada ves mas inspiracion ! (Por inscribi na Basha Foundation facebook page,cu ta e fundacion aki na Aruba cu ta organisa e anochinan di Poesia aki) (Por sigui Basha Foundation riba face book page) y mayoria biaha e simpatico y gentil caballero Leo Phillips ta fungi como Maestro di Ceremonia. Ta interesante pa wak, cu mas y mas hobennan ta bini pa comparti e arte di palabra den e idioma mas serca di nan curason, pues un anochi varia di idioma cu poemanan impactante y comparti esakinan cu henter comunidad.gruponan di tur edad, y tur background social, pasobra ta



comparti nan preocupacion y nan emocionnan libremente cu tur. Manera e dicho ta bisa :”Communication is the key”. Especialmente awor den e temporada di Covid-19 cu e problemanan cu esaki por trese cu ne y afecta hende mentalmente cu afliccionnan cu por wordo comprendi y scucha. Pesey ta asina importante y esencial cu a logra hanja e yudanza financiero di Prins Bernhard Cultuur Fonds Caribisch Gebied pa cubri e gastonan, pa asina por sigui reuni y expresa, inspira otro, ta un apoyo pa otro den e arte di palabra cu ta bira bibo ora bo papia di dje. Basha Foundation y e comishon organisador y tambe tur Poeta y Escritornan ta masha masha gracidido na Prins Bernhard Cultuur

Fonds Caribisch Gebied, danki na nan “ Kids starter program cu ta yuda presenta arte cu a wordo afecta durante e Covid-19 , nos lo por trese tur 6 anochi di Poesia pa e publico pueblo di Aruba “ Den nos relato e siman aki, algun pic bunita di e Poetry Night di luna pasa den e bunita hardin di famia Mansur , e artista Fernando Mansur, den curason di Eagle . Tawata un anochi bau strea y rondona pa streanan ilumina den nan alma cu a papia di sintimentonan bunita cu ta inspira. Shonnan, ban sigui cuida y yuda otro . Ban sigui stima y pordona otro. Dios ta bon. Dios semper ta bon. Ban sigui duna Dios danki pa e regalo Dia, cu mas oportunidad di briya p’E.

Hopi vroom vroom riba Partido PPA; Eddie Benneth a confirma cu Marisol lo no bira lider di PPA

Mundo Politico na Aruba ta sinti falta di Benny Nisbet. Benny ta un homber apasiona cu politica y t'esey ta su bida. Tur su bida el'a dedica na politica y pues na trabanonan pa sirbi pais Aruba.

Despues di su morto repetino na December 2020, el'a laga un bashi atras, pasobra semper e tin su punto di bista, como tambe su "palonan politico" pa suta, ora e kier trece su opinion skerpi dilanti.

Pero kico lo para di PPA?

Cierto medionan di comunicacion a informa cu Marisol Lopes Tromp lo por tuma over partido PPA, cual partido su tata Domi tambe tabata lider pa un tempo-

rada. Sinembargo esey a pone cu Sr. Eddie Benneth a reacciona mesora, bisando cu no tin cupo di lider di PPA disponibel, pasobra su persona lo acudi na eleccion como lider di PPA.

Tambe Benneth a menciona cu PPA tin su grupo di hendenan y no mester depende riba otro.

Un cos ta sigur, cu pa gana voto y gana eleccion y saca asiento, bo mester di hopi hende. Cu e actitud cu bo no tin mester di otro hende, sigur ta un fayto den pensamiento.

Hecho ta cu Marisol lo por a duna e partido un bida nobo, sinembargo e grupo original di Benny, no kier give in y no kier permiti



pa cambia e partido pa gana voto.

Pues, pa awor parce cu Marisol no ta welcome na Partido PPA, y Sr. Benneth lo bay lidera e partido pa

eleccion venidero. Partido PPA den su tempo di Gloria a logra saca hasta 15 asiento si nos no ta equiboca.

HIAS TA REGISTRA PERSONANAN INDOCUMENTA PA VACUNA



Dianan 15, 22 y 29 di april, entre 1'or di merdia y 5'or di atardi, personanan cu ta indocumenta cu cita, por haya nan vacuna contra COVID-19, na oficina di HIAS situa den Arendstraat 116, pa asina registra.

Yiftach Millo, director di HIAS Aruba, hunto cu Rosemarly Mejia, stagiaire na HIAS (un organizacion cu ta asisti migrante y refugiadonan na Aruba), a comenta di a ofrece DVG pa registra hende na HIAS. Hopi hende cu ta

na Aruba den un situacion irregular, tin miedo di bay MFA pa registra. Ta pa e motibo aki DVG ta manda dos persona pa registra e indocumentadonan for di 1 pa 5'or di atardi.

Pa por haci un cita y/of pa mas informacion, por tuma contacto cu number 7307770. No por yega y registra, pasobra ta evita aglomeracion mirando cu ta den un pandemia. Yamando e number aki lo haya un dia (un di e diahuebsnan ariba menciona) y ora pa por registra.

E registracion no ta haci pa HIAS, sino pa DVG. Tene na cuenta cu e informacion ta confidencial como uno medico. HIAS ta facilita esaki y tin cu elogia gobierno di Aruba pa ofrece vacuna pa tur hende na Aruba, tanto lo-

cal como no-residente sea legal of no.

Pa por haci esaki, mester trece algun tipo di identificacion, sin importa cu el a caduca, basta cu e tin un potret cu por identifica e persona. Sin esaki, no ta posibel pa identifica.



DESDE JANUARI 2020, ARUBA A CONOCE UN
REDUCCION DI TARIFA DI CORIENTE.
ABO SA CU CUANTO PORCIENTO?

REDUCCION



Parlamentario Shailiny Tromp-Lee (MEP):

Apesar di pandemia, apesar di crisis financiero, e ser humano central ta keda poni central.

ImSan ta bira un hospital



Cu ImSan ta bira un hospital ta un noticia cu nos tur tabata esperando. 12 di April 2021 pa 3'or di atardi oficialmente ImSan a bira un hospital cu 22 camber pa estadia di corto duracion. Un meta cu ta forma parti di MEP su programa di Gobernacion 2017-2021 'Nos Vision ta e Solucion'.

Semper MEP a kere den ImSan y a haci e inversionnan necesario pa e logro aki por a bira un realidad. Desde di comienso di Gabinete Wever-Croes gobierno a

pone e ser humano central y cu hechonan a bin ta demostra esaki. Vision di MEP ta dirigi riba mejoracion di cuidu, inversion den cuidu y trata mas patient posibel na Aruba mes.

Sigur cu ImSan awor a bira un hospital ta un logro historico pa cuidu medico na Aruba. Awor pariba di brug tambe tin su hospital. Si no tabata pa e pandemia y e exigencianan di Hulanda relaciona cu e fiansanan necesario pa por mantene cabes di nos pais

riba awa, hopi mas por a keda logra. Gobierno a inverti ya caba 62 miyon florin den e Centro di Radioterapia cu total lo crea 100 cupo di trabou y 1 miyon di florin den e 22 camanan aki riba menciona cu ta crea 11 cupo di trabou.

Un pabien na Staff y personal di ImSan, na Gabinete Wever-Croes principalmente Minister Dangui Oduber, cu hunto a traha duro pa esaki por a bira posibel. Sigur nos

tur mester ta hopi orguyoso pa wak ImSan crece y asina tambe fortalece cuidu y brinda un segundo pilar pa cuidu di salud aki na Aruba y pa nos hendenan di pariba di brug. MEP ta convenci cu di e manera aki tambe nos ta fomenta desaroyo na San Nicolas y poco poco nos por cuminsa tambe atrae turismo di salud pa Aruba. Un posibel pilar economico cu por trece desaroyo real pa San Nicolas.

SOLO Di Pueblo

CLASIFICADO

e-mial: solodipueblo@gmail.com

Cel.585 9500

**WASTE HANDLING
CLEANING SERVICES**

**SCEPTIC TANK
(7 CUBE)**

**PRIJS SPECIAL
AWG 75,-**



**YAMANOS NA:
560 3500 OF 563 4201**

SOLO SALUD

**NO SALI
DI CAS SI NO
TA UN ACTIVIDAD
ESENCIAL**



**TENE NA
CUENTA E USO
OBLIGATORIO
DI TAPABOCA**

Si bo tin tosamento, dolor di garganta y/of problema pa hala rosea, yama: 2800101

**KEDA TUMA MEDIDA DI
HIGIENA Y PROTECCION!**

- Laba man frecuentemente cu awa y habon. Si no tin acceso na awa uza hand sanitizer a base di alcohol di 60% of mas.
- Evita di mishi cu bo wowo, nanishi y bo boca.
- Nister of tosa den e parti paden di bo elleboog of uza un napkin y tir'e afo mesora.
- NO duna hende man pa saluda.
- Evita contacto cu hende malo.

SOLO Di Pueblo
BRIVANDO FUERTE + TRECIENDO CLARIDAD



E Weekend aki Biking Squad Aruba a haci su prome cori official estrenando nan prome uniform



cada un di e sponsornan y presenta un bunita regalo, un mondkapje y un Tshirt cu e logo di Biking Squad Aruba.

Biking Squad Aruba mes a wordo funda dia 7 di November 2020 door di señor Rubert Paesch y su team di 3 bikers, cual ta Yina Maduro-Viatela, Nathalie DaCosta y Frans Tromp. Awe e ta conta cu un tremendo team di 13 miembro.

Biking Squad Aruba su metanan principal ta pa como famia y team pa traha huntu pa juda otro bai dilanti, pa ta un miho coredo y naturalmente pa mantene salud.

Biking Squad Aruba ta invita tur hende pa follownan riba nan facebook page.

tene un recognition ride, unda cu a pasa bishita



E logo official di Biking Squad Aruba a wordo diseña door di Rachelle Kluytmans di Phoenix Heart Creation. Bo por wak nan bunita logo riba nan uniform parti patras of riba nan mondkapje. Parti dilanti di e uni-

form, bo por wak tur e logo di e sponsornan cu a juda cu e uniform. Biking Squad Aruba kier a gradici tur su sponsornan cu a contribui pa cu e prome uniform, danki na Eumar Lock & Key Service Aruba, More-

4Less Jeep & Car Rental, Andina Ice, Ay Caramba Transport Transfer & Private Tour Aruba, Compra Aruba y Jossy Motors. Como aprecio y forma di gradici e sponsornan, Biking Squad Aruba a

Ahona na
SOLO Di Pueblo

A BO NO MESTER SALI DI CAS

Yama **585-9500** of

e-mail nos na **solodipueblo@gmail.com**

Tur marduga nos ta entrege den bo

porta di cas!

Noticia cayente, ta aki bo ta haye!



3 ALIMENTO CU EFECTONAN LAXANTE CONTRA BARICA CERA



Bo ta sufri di barica cera? Bo ta pasa periodonan largo di tempo sin por bay baño? Den e articulo aki nos lo mustrabo algun alimento cu efectonan laxante pa bo organismo.

E Instituto Nacional di Diabetes y e Enfermedadnan Digestivo y Renal (NIDDK), ta recoge cu barica cera ta tuma luga ora cu un persona tin tres of menos evacuacion durante un siman.

Den e condicion aki NIDDK ta splica cu e sushi tin e tendencia di bira seco y duro, loke den cierto ocasionnan ta causa cu e evacuacion ta sumamente doloroso.

Tambe ta indica cu nos tur a yega di padece barica cera algun biaha den nos bida y cu, den hopi caso, e tempo cu e ta dura ta hopi poco y no ta wordo considera serio.

NIDDK ta señala cu no ta necesario pa nos tin movimentonan intestinal cada dia. Sin embargo, ta importante cu, si nos observa algun cambio den nos habitonan intestinal, pa nos consulta cu un especialista.

Con nos por alivia barica cera?

Pa esnan cu ta sufri di e enfermedad aki, ta recomendabio pa realisa ehercicio di forma regular. Solamente tin cu purba di cana, landa of practica algun actividad fisico, por lo menos tres pa cuater biaha pa siman.

Tambe tin cu mantene hopi bon hidrata y consumi e cantidad di

fibra diario recomendabel. Agregando na esaki, si bo ta sinti gana di bay baño, no warda, ni wanta: bay di biaha.

Haciendo lo contrario solamente lo empeora y lo influi negativamente bo condicion. Di igual modo, bo por entrena bo intestinonan cu e proposito cu esaki ta mas regular y e deposicionnan mas frecuente. Con pa hacie? Facil, purba di fiha un ora pa bay baño tur dia. Esey si, purba di ta semper e mesun ora.

3 alimento cu efectonan laxante
Tin diferente alimento cu tin hopi bon efectonan laxante. Esakinan por yuda bo organismo pa move e intestinonan di manera corecto. Ta aki unda cu e productonan rico den fibra ta desempeña un papel fundamental ora cu bo ta sufri di barica cera.

- Pa e razon aki, ta importante pa consumi fibra. Esaki lo yuda normalisa e movimientonan intestinal y mobilisa e desechonan atraves di e curpa.

- Sin embargo, bo mester incorpora den bo dieet alimentonan di manera progresivo ya cu consumi mas fibra di forma abrupto, por ocasiona gas y distension abdominal.

Bo tin cu puntra bo especialista medico cua ta e cantidad recomienda di fibra cu bo tin mester pa ingeri diariamente.

Tanto hende homber como hende muhe, como tambe diferente gru-

po di edad tin necesidadnan diario distinto di fibra.

A continuacion nos lo mustrabo algun di e miho alimentonan cu ta conta cu un efecto laxante natural. Asina lo bo tin mas posibilidad di una bes contra barica cera.

1. Appel

Appel ta hopi conoci pa e beneficiacion cu e ta trece pa nos salud. Su contenido eleva di pectina, ta conta cu e singularidad cu, door di ta den contacto cu awa, e ta forma gel. Esaki lo genera dos bon efecto pa bo salud intestinal:

- E prome ta consisti cu esaki ta absorbe awa, pa cual e personanan cu ta sufri diarea ta wordo beneficia.

- Di un otro banda, e gelnan aki ta actua como lubricante den bo tracto digestivo. Di e manera aki tambe, ta yuda cu e kimo (masa homogeno caminda cu e ta transforma alimento dentro di e stoma como resultado di digestion) ta avansa cu mayor facilidad door di e intestino.

2. Pruim

Pruim ta sigui ta un di e alimentonan mas consumi pa e propiedadnan laxante cu e tin.

Pruim ta un fuente rico di sorbitol. E polialcohol aki ta asimila y transforma door di bacterianan di e microbiota y ta atrae awa na e kimo. Esaki ta contribui na e movimiento corecto di e intestinonan,

di eynan e efectonan laxante di e fruta aki.

3. Apelsina

Den e caso di apelsina, su beneficiacion pa lucha contra barica cera, ta residi den un elemento caracteristico di e fruta aki. Nos ta papia di naringenina.

Segun cierto estudio, e flavononona aki ta responsabel di stimula e secrecion di ioncloro den e epitelio di e colon. Esaki ta crea forsa osmotico y di su banda, ta faborece e secrecion di likido, di eynan su efectonan laxante.

Otro laxante

Simiya di lino (linasa), rasenchi, berries, peach, kiwi y apricot seco tambe tin efectonan laxante. Di igual manera, tambe por ta di ayudo e pasta, pancakes, pan y cukinan prepara a base di granonan integral of cerealnan rico den fibra.

Tambe ta existi berdura cu lo yuda bo movimentonan intestinal. Esaki ta e caso di brocoli, esparago, batata cu nan casca y calbas. Tambe nos por consumi salada prepara cu spinazie, lechuga y kool, ya cu nan por yuda nos bay baño. Por ultimo, berduranan manera bonchi, bonchi blanco, garbanzo, erwt; simiya, manera esun di soya of chia y frutanan seco manera noot, cashupete y almendra tambe ta aporta un bon dosis di fibra na bo alimentacion.



Aliva e cuero sensibel cu un mask casero di awacati y linasa

E cuero sensibel ta presenta rash of iritacion ante e cambianan di temperatura y e uzo di algun cosmetico.

Tambe, e personanan cu ta sufri di e condicion aki tin un tendencia marca na resekedad. Por tanto, e cuero sa reacciona di forma negativo ante e exosicion di solo, calor y contacto cu agentenan kimico.

E bon noticia ta cu den e articulo aki lo bo siña prepara un mask casero pa yudabo alivia e sintomatologia aki, sin perhuicio di e prescripcionnan di e dermatologo.

Di e manera aki, nos obhetivo ta ofrecebo un tratamiento complementario cu ingredientenan natural, hipoalergenico y totalmente economico.

Asina, lo bo por tin un riesgo di un cuero liso y hidrata. P'esey, nada miho cu awacati y linasa.

Mask casero di awakati y linasa pa cueronan sensibel

E mask casero di awacati y linasa ta un remedi casero cu por yudabo alivia e iritacion y e exceso di sekedad den cueronan sensibel.

E ingredientenan aki ta fuentenan significativo di acidonan graso esencial y antioxidante. Ambos, e awacati y linasa, ta yudabo hidrata y proteha bo cuero.

Di un otro banda, su contenido den acidonan grado omega 3 y vitamina E, ta nutri, hidrata y ta protehabo contra embehecimento prematuro di e cuero.

Di su banda, e ta promove e regeneracion celular y ta acelera e proceso di cicatrizacion di heridanen superficial.

Finalmente, e ta eherce un accion calmante y antiinflamatorio cu ta resulta hopi util ante e agresionnan causa pa solo y algun producto kimico.

Con pa prepara mask di awakati y linasa

E elaboracion di e mask casero di awakati y linasa ta bastante simpel y no ta rekeri ingredientenan costoso ni dificil pa haya.

Ademas di esunnan ya menciona, solamente ta agrega honing, conoci pa su balor halto nutricional y su propiedadnan regenerador y hidratante.



Ta primordial adkiri productonan 100% organico y di calidad.

Ya cu, por ehempel, tin honing y azetanan di linasa refina cu no ta conta cu e mesun propiedadnan.

Ingrediente

- 1 awacati hecho
- 3 cuchara di azeta di simiya di linasa (45g)
- 2 cuchara di honing (50g)

Preparacion di e mask casero di awakati y linasa

- Prome, corta un awacati hecho y saca e pulpa cu ayudo di un cuchara.
- Despues, introduci e fruta den un recipiente limpi.
- Despues, mescl'e cu e azeta di linasa y e honing.
- Finalmente, sigura pa tur cos ta bon mescla y cu un textura

cremoso.

Modo di aplicacion

- Prome, elimina e residuonan di e superficie di bo cuero cu ayudo di un habon neutral y awa tibio.
- Despues, tuma un cantidad apreciable di e producto y freg'e suavemente riba henter e cara te forma un mask.
- Tene cuidao rond di e wowonan, ya cu no mester haci contacto directo cu nan.
- Si bo gusta, extende e crema te na e zonanan manera e nek y e escote pa probecha su propiedadnan.
- Relaha den un ambiente trankil y laga e tratamiento actua durante 20 of 30 minuut.
- Segun e tempo pasa, hawa cu awa lauwer mientras cu realisa movimentonan suave circular pa

facilita e eliminacion di e producto.

- Seca cu un paña suave y finalisa cu un poco di tonico of crema hidratante.
- Ripiti su aplicacion 2 pa 3 biaha pa siman.

Otro consideracionnan

E uzo regular di e mask casero aki por yuda reduci e sensibilidad cutaneo. No obstante, su efectonan no por mira for di e prome aplicacion.

Por lo tanto, ta necesario uz'e di manera habitual pa obtene su beneficienan. Ademas, ta fundamental tene na cuenta otro cuidadonan, ya cu e cuero ta rekeri:

- Proteccion solar.
- Hidratacion diario.
- Limpiesay tonificacion.
- Exfoliacion regular.
- Nutrientenan esencial (cu por obtene atraves di un bon alimentacion).

Tambe mester menciona cu ta importante revisa e productonan cosmetico di uzo diario, dado cu algun componente di esakinan por provoca reaccionnan riba cueronan sensibel.

Pa regla general, ta preferibel e productonan cu ingredientenan natural. E mask casero di awakati y linasa aki pa bo cuero no tin efectonan secundario.

Sin embargo, den e caso di ta siguiendo algun tratamiento of uza ingruentenan di uzo topico, ta recomendabel consulta cu e dermatologo prome cu cuminsa uza di forma recurente.

Finalmente, si esaki ta bo caso, nos kier animabo pa purba e mask casero aki y comproba cu su ingredientenan ta excelente pa mantene bo cuero hidrata, proteha y saludabel.

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

SERVICIO Y COMPRA

TA HUUR CONDOMINIUM/ SE ALQUILA

CONDOMINIO BONITO Y RECIEN RENOVADO EN CUNUCO

- 2 kamer cu queensize bed, cu airco inverter split unit, un baño.
- sala cu smart tv y airco
- Cushina cu Mini fridge 3/4 height, Electric stove y microwave. Afl. 1500.00

Prepaid meter via Elmar, at all gas station - Water coneccion

Pa info: 7390101



Ta buska cas pa huur

Call 5694343

Ta buska cas pa compra

Call 5694343

UPHOLSTERY

Orange Matrassen Fabriek

Set di sala, colchon, stoel di auto,
boto ect.

Busca mainta y haye atardi.

Tel 588-7468 / 593-4387

Solo #5

TA FURA

Oranje Matrassen Fabriek

Set di sala, colchon, stoel di auto,
boto etc. Buska mainta y haye atardi,
30% y 50% di descuento riba cashi
panja y multi TV.

TEI 588-7468 / 593-4387

Maduro Heavy Equipment N.V.

Nos tin servicio di BOBCAT

Pa tur tipo di santo, piedra y graniet
Pa trabao di rosamento y cobamento
di fundeshi of Pos

Tin special riba diarazon

Rooi Bosal 49

Tel: 5851708/5943207/5931608

Botica na Warda

April 13, 2021

• P'abou di brug:

• Botica Dakota

• P'ariba di brug:

• Botica Seroe Preto

Promo #8 Makeup + Wax + Cejas + Bozo 35 FL. <small>Valido Hasta el 10 de Marzo</small>	Promo #7 Caballero Lavado + Corte + Barba + Cejas 30 FL. <small>Valido Hasta el 10 de Marzo</small>	Promo #6 Balayage Corto = 150 FL. Medio = 180 FL. Largo = 200 FL. <small>Valido Hasta el 10 de Marzo</small>
Promo #5 Mechas Corto = 100 FL. Medio = 125 FL. Largo = 150 FL. <small>Valido Hasta el 10 de Marzo</small>	Promo #4 Keratina Corto = 80 FL. Medio = 100 FL. Largo = 150 FL. <small>Valido Hasta el 10 de Marzo</small>	Promo #3 Lavado + Hidratación + Corte + Blower Corto 40 FL. + Tinte = 80 FL. Medio 50 FL. + Tinte = 90 FL. Largo 60 FL. + Tinte = 100 FL. <small>Valido Hasta el 10 de Marzo</small>
Promo #2 Pestañas Pelo a Pelo Clásicas + Cejas Semipermanentes 80 FL. Pelo a Pelo Volumen Rizo + Cejas Semipermanentes 100 FL. Punto por Punto + Wax + Cejas Semipermanentes 40 FL. <small>Valido Hasta el 10 de Marzo</small>	Promo #1 Wax + Cejas Semipermanentes 20 FL. Wax Bozo 5 FL. <small>Valido Hasta el 10 de Marzo</small>	 Karina Beauty & Style +297 5689596 ¡Aprovecha Nuestras Promociones! <small>Valido Hasta el 10 de Marzo</small>

Cilantro's Grill Menu

Breakfast - Lunch - Dinner

CUMINDA CRIYO

Sopi di Dia Special

Pa Pedidos: 594 0635

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIAMARS 13 DI
APRIL 2021, 18:00 ORA.

ELABORA DIALUNA 12 DI APRIL 2021 17:00 (21:00
UTC)

TEMPO:

AWE ANOCHI: PARCIALMENTE NUBLA Y GENERAL-
MENTE SECO

DEN MARDUGA I MAYAN: PARCIALMENTE NUBLA
CU

UN POSIBEL AWACERO PASAJERO

TEMPERATURA MAXIMO 31 GRADO CELSIUS
TEMPERATURA MINIMO 26 GRADO CELSIUS

BAHADA DI SOLO : 6:52 PM
SUBIDA DI SOLO : 6:28 AM.

BIENTO:

MODERA FOR DI DIRECCION OOST;

FORSA 3 TE 4 (12 TE 30 KM/ORA, 7 TE 16 NUDO).
DEN DIA BASTA FUERTE TE FUERTE DEN RAFAGA;
FORSA 5 TE 6 (31 TE 50 KM/ORA, 17 TE 27 NUDO)

SITUACION GENERAL DI TEMPO PA PROXIMO 24
ORA:

DEN PROXIMO 24 ORA LO NO BAI TIN MUCHO CAM-
BIO

DEN E SITUACION DI WEER DEN REGION LOCAL.
AIRE RELATIVAMENTE SECO LO DOMINA E TEMPO
Y PA E MOTIBO AKI NO TA SPERA AWACERO DI
IMPORTANCIA DEN PROXIMO 24 ORA. MAS ALEU
POR BISA CU STOF FINI DI SAHARA LO STROBA
VISIBILIDAD UN POCO DURANTE PROXIMO DI-
ANAN.

CONDICIONAN MARITIMO/ ESTADO DI LAMA:
UN ESTADO DI LAMA GENERALMENTE LEVE TE
MODERA

NA PARTI ZUID Y GENERALMENTE MODERA NA
SECTORNAN

OOST TE NOORDWEST TA WORDU SPERA DEN
PROXIMO 24 ORA.

OLANAN LO TA FOR DI OOST ENTRE 4 PA 6 PIA CU E
OLANAN

DI MAS HALTO NA PARTINAN OOST TE NOORD-
WEST DI COSTA.

AVISO/ ALERTA:

TA PIDI NAVEGANTENAN DEN BOTO CHIKITO PA
BAI

CU CAUTELA NA PARTINAN OOST TE NOORDWEST.

FENOMENONAN SPECIAL:

E VOLCAN LE SOUFRIERE HILLS NA ST.VINCENT TA
POCO

ACTIVO AHINDA Y PERIODICAMENTE TA PRODUCI
ERUPCION

DI AS. METEO ARUBA LO KEDA MONITOR E ACTIVI-
DAD

ROND DI E VOLCAN AKI CU HOPI ATENCION.

POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA:
1 MM; LOCALMENTE ESAKI POR VARIA.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (GRADO CEL-
SIUS) Y

AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA (8'AM PA
8'AM):

AIRPORT : MAX 31 / MIN 26 / 0.0 MM

WESTPUNT: MAX 31 / MIN 27 / 0.0 MM

STA ROSA: MAX 31 / MIN 27 / 0.0 MM

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO 3 DIANAN:
PARCIALMENTE NUBLA CU UN AWACERO PASAJE-
RO.

BIENTO LO TA FOR DI DIRECCION OOST I MODERA
TE BASTA FUERTE; FUERTE TE POSIBLEMENTE
DURO DEN RAFAGA;

TEMPERATURA (GRADO CELSIUS) MAX / MIN LO
TA: 31 / 26

CRUELDAD TOTAL

Gobierno y Crisisteam ta sigui gewoon door cu nan regla abusivo contra entiero

Mientras cu Crisisteam y Gobierno y DVG no tin nin-
gun prueba den nan ponen-
cianan treci dilanti, nan kier
sigui cu nan propio regla di
entiero.

Redaccion di Solo di Pueblo
a haya yamada di telefon di
famia, cu ta bisa cu nan a
dera nan ser keri na Ad Pa-
tress Funeral Home, y aki
tambe, nan no por a ni siki-
era despedi di nan ser stima.

Mientras cu tur instancia
rond mundo ta bisa cu un
defunto no ta plama con-
tagio, e expertonan di awa
dushi na Aruba, Sra. Koolman di DVG,
Sr. Hermans di Crisisteam y hopi otro
kier sigui opreciona e pueblo, net den mo-
mento di dolor.

Esaki no ta capricho? Pa e fout cu nan a
haci, y kier hunga Super Woman, pa sigui
opreciona e pueblo?

Un miembrro di famia tabata yora reci-
entemente, pasobra e no por ni wak su
querida mama. Ta husto pa Sra. Koolman
ta hunga cu dolor di hende dje forma aki?

Si bo puntra DVG pa saca un papel, un
prueba, un estudio, un maneho di WHO,
un maneho di CDC, of di RIVM, nan ta
keda boca yen di djente, pasobra nan no
por saca nada.



Pero, loke parece cu nan no sa, ta e dolor
cu nan ta keda ocasiona famianan den
pueblo. Ta curazon di piedra bo mester
tin, sin gevoel, pa bo ta actua sin ningun
base contra pueblo.

A purba di trece e personanan aki pa nan
recpacista, pero parece cu e capricho per-
sonal ta mas grandi cu e sentimiento di
hende.

Hasta cuando? kier pretende di ta mas
experto cu loke WHO, RIVM y CDC ta re-
comenda?

Si desde comienso ba haci fout, no por
por drecha e fout dor di sigui haci mes un
fout. Ta ora pa bo recapacita!

SOLO DI PUEBLO ta rechasa totlamente
e crueldad aki di TUR den crisisteam, cu
ta parece poco hende sin curazon.



BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD

Di Pueblo

Tip Line 585 9500
solodipueblo@gmail.com



La reina dice que la muerte del príncipe Felipe “deja un gran vacío en su vida”

La reina Isabel II describió que se quedó con un «gran vacío en su vida» tras la muerte de su esposo, el príncipe Felipe, según comentó este domingo su hijo, el príncipe Andrés. En declaraciones a los medios de comunicación después de asistir a un servicio en la capilla del Royal Lodge Windsor, el duque de York dijo: «Me siento muy acongojado y apoyo a mi madre, que probablemente lo está sintiendo más que cualquier otra persona».

Felipe, el compañero de toda la vida de la reina y el consorte con más años de servicio en la historia británica, murió a la edad de 99 años el viernes. Su cuerpo estará en el castillo de Windsor hasta su funeral el sábado.



«Era un hombre extraordinario, lo amaba como padre. Era tan tranquilo. Si tenías un problema, él pensaría sobre ello», dijo Andrés. «Siempre fue alguien a quien podías acudir».

Tiroteo frente a un hospital de París deja al menos un muerto y un herido



Una persona murió y otra resultó herida después de un tiroteo frente al hospital Henry Dunant en París el lunes, una fuente policial con conocimiento de la investigación.

Se reportaron varios disparos y las dos víctimas

fueron atendidas en el hospital, agregó la fuente. El atacante huyó en un vehículo de dos ruedas, se desconocen sus motivaciones, dijo también la fuente. El hospital Henry Dunant está ubicado en París, distrito 16, un barrio próspero de París.

SOLO Di Pueblo OBITUARIO

Publica serka nos anuncio di fayecimento di bo ser kerí.
Nos tin 2 pakete pa ofrece

Pakete 1: Anuncio di fayecimento te dia cu e defunto
ser dera
Gradicimento y invitashon pa misa pa 3 dia Afl 250,00

Pakete 2: Anuncio di fayecimento te dia cu e defunto
ser dera
Gradicimento y invitashon pa misa pa 3 dia

Na Canal 22 1x prome cu Noticiero 22 Afl 400,00

Pa mas informashon por tuma contacto cu oficina
na **585-9500** of na **741-4554** puntra pa
Jamila Henriquez



Arqueólogos descubren una ciudad ancestral que sería la más grande de Egipto

Un grupo de arqueólogos encontró una ciudad ancestral de más de 3.000 años, que podría ser la más grande de Egipto. Según Zahi Hawass, arqueólogo principal de la investigación, la ciudad llamada «El ascenso de Aten» fue descubierta en la orilla de Luxor, y se trata de un gran asentamiento industrial y administrativo del imperio egipcio.



La Policía mata a un ciudadano negro de 20 años en Minnesota

Minnesota se ha convertido de nuevo en escenario de protestas, tras morir por disparos de la policía Daunte Wright, un ciudadano negro de 20 años. Los hechos han tenido lugar el domingo por la tarde en las afueras de la ciudad de Brooklyn Center, ciudad colindante con Mineápolis donde moría George Floyd el mayo pasado en manos de un agente.

Según los testigos, la Policía ha hecho detener su coche a Wright, por infringir una norma de circulación. Al comprobar que el conductor tenía una

orden judicial pendiente, la Policía ha intentado detenerle.

Entonces, Wright ha entrado de nuevo en el coche, momento en que un agente ha disparado contra él; Wright ha intentado huir, conduciendo malherido durante unos metros, hasta que ha chocado contra otro vehículo, falleciendo en el momento.

El suceso ha desatado las protestas de un centenar de ciudadanas y ciudadanos que se han agolpado delante de la comisaría de la Policía, para protestar contra esta nueva muerte de un ciudadano negro.



Varias personas portaban carteles pidiendo "Justicia

para Floyd".

Las protestas han subido

de tono cuando algunos manifestantes han

Gobierno de Biden logra acuerdos con México, Honduras y Guatemala para asegurar las fronteras, dice un funcionario



La administración Biden ha asegurado acuerdos para que México, Honduras y Guatemala estrechen sus fronteras y frenen el flujo migratorio, dijo el lunes a MSNBC Tyler Moran, asesor presidencial sobre Inmigración.

«Hemos asegurado acuerdos para que pongan más tropas en su propia frontera. México, Honduras y Guatemala han acordado hacer esto. Eso no solo

evitará que los traficantes, los contrabandistas y los carteles se aprovechen de los niños en camino aquí, sino también protegerá a esos niños», dijo Moran.

La administración de Biden ha luchado por mantenerse al día con la afluencia de migrantes que llegan a la frontera y ha habido un aumento importante en el número de niños migrantes bajo custodia de Estados Unidos.

Moran también describió un enfoque doble para abordar la situación en la frontera, incluido el procesamiento de menores no acompañados de manera segura en EE.UU. y abordar las razones por las que las personas migran al país.

«Estamos abordando las razones por las que la gente viene de la región. Esto es realmente importante. Si solo se enfoca

en nuestra frontera, no está abordando por qué la gente realmente viene a nuestra frontera. El presi-

dente tiene un plan y está trabajando con la vicepresidenta en esto», dijo Moran, citando



WASTE HANDLING
CLEANING SERVICES

10FT

20FT

30FT

PRIJS DI BAKI:
150-175-200-250

*PRIJS TA DEPENDE DI KI TIPO DI SUSHI

YAMANOS NA:
560 3500 OF 563 4201

NUMBER 3

SOLO De Pueblo

Lotto Merdia
APRIL 10 2021

CATONCHI
Sorteo # 3172
3195
4862
2316

BIG 4
Sorteo # 3172
5292

10FF
Sorteo # 1228
4953

ZODIAC
Sorteo # 3172
3395
Virgo

LUCKY 3
Sorteo # 46
077

MULTI X
2X

Lotto Anochi
APRIL 10

CATONCHI
Sorteo # 7307
9074
8600
9853

BIG 4
Sorteo # 6351
1541

10FF
Sorteo # 1056
5316

ZODIAC
Sorteo # 5110
8374
Leo

LUCKY 3
Sorteo # 40
567

Lotto Merdia
APRIL 12 2021

CATONCHI
Sorteo # 3174
3933
7069
1826

BIG 4
Sorteo # 3174
2708

10FF
Sorteo # 1230
3761

ZODIAC
Sorteo # 3174
8658
Scorpio

LUCKY 3
Sorteo # 48
715

MULTI X
X2



Lotto Anochi
APRIL 10

LOTTO 5	04-09-16-17-20
Sorteo # 2174	Joker 14 Letter G
0 x Jackpot	Proximo Jackpot
0 x Match 4+	150.000,-
9 x Match 4	
154 x Afl. 12,00	

LOTTO DIA	07-08-09-15-25
Sorteo # 5378	Proximo Jackpot
1 x Jackpot	50.000,-
7 x Match 4	
150 x Afl. 8,00	

MEGA	Mega Ball
Sorteo #	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	600.000,-
0 x match 4	
0 x Afl. 500,00	
0 x Afl. 50,00	
0 x Afl. 15,00	

Afl. 900.000,-

Ultimo chens pa aplica pa VUT 2021

ORANJESTAD - Departamento Recurso Humano (DRH) ta recorda tur cu ta interesa den VUT 2021 (Ley pa Retiro Voluntario) cu dia 14 di april ta e ultimo di pa entrega bo peticion.

E VUT 2021 lo tin un du-

racon di maximo 3 año. E formulario pa aplica ta disponibel digitalmente na tur departamento, como tambe cerca e service desk di DRH.

E ultimo fecha pa baha cu VUT ta 1 december 2021. Conforme e ley vigente, e

Beoordelingscommissie VUT lo evalua tur peticion y tuma un decision riba esaki.

Pa cualkier pregunta por yama DRH na (297) 522-9999, of manda un e-mail na drhinfo@drh.gov.aw.

Yama nos y traha cita pa controla bo pecho nan .



Hende muher nan entre 45 cu 75 año di edad.
Haci bo mamogram cada 2 año.

Stichting BOB Aruba a muda
Adres : Caya dr. JEM Arends 17

Telefon: 588-1212 WhatsApps: 594-5020

Nos ta traha solamente cu cita confirma.
Servicio gratis cu carchi AZV

Deteccion na tempo por salba bo bida !

DEPARTAMENTO RECURSO HUMANO TA RECORDA: VUT 2021 LO CERA PRONTO

- » E VUT 2021 lo tin un duracion di maximo 3 año
- » Por aplica te cu diaranson 14 april 2021
- » E formulario ta disponibel digitalmente na tur departamento y tambe cerca nos Service Desk

♦ (297) 522-9999 ♦ drhinfo@drh.gov.aw

- » E ultimo fecha pa por baha cu VUT ta 1 december 2021
- » Conforme e ley vigente e Beoordelingscommissie VUT lo evalua tur peticion y tuma un decision ariba esaki



Servicio na Comunidad

Brandweer	911
Polis	100
Polis Oranjestad	102
Polis San Nicolas	104
Polis Santa Cruz	105
Polis Shaba	107
Tiplijn	11141
Ambulance San Nicolas	584-5050
Ambulance Sasaki	582-5573
Ambulance Wayaca	582-1234
Horacio Oduber Hospital	527-4000
Centro Medico San Nic.	524-8833
SVB AO Ziekmelding	527-2782
Servicio nan	
Elmar storingdienst	523-7147
Web storingdienst	525-4600
Setar storingdienst	117
Digicel	145
Reina Beatrix INT Airport	524-2424
Serlimar	584-5080
Arugas	585-1198
Guarda nos costa	913
Aurora Funeral Home	588-6699
Royal Funeral Home	586-4444
Ad Patres Funeral Home	584-2299
The Olive trees Funeral Home	582-0000
Fundacion	
Rode Kruis	582-2219
Fada	583-2999
Fundacion Respetami	582-4433
Fundacion Guiami	587-1677
Muhe den dificultad	583-5400
Telefoon pa hubentud	131
Centro Kibrahacha	588-3131
Stichting Bloedbank	587-0002
Mary Joan Foundation	588-9999
Kiningin Wilhelmina Fonds	582-0412
Fundacion pa nos mucha nan	583-4247



FUNDACION VENERABLE
JOSE GREGORIO HERNANDEZ
TANKI LEENDERT 128



Ta invita

Nos devotonan contruibuidor y pueblo di Aruba en general pa asisti na **un Santo Sacrificio di Misa**. Laga nos gradici nos Tata celestial pa tur loke e a juda nos.

DIA 14 DI APRIL 2021
ORA 7.00 DI ANOCHI
LUGAR SITIO DI ORACION

Corda ariba tapaboca y mantene distancia

Boso precensia ta altamente aprecia



Oracion di dia

Un feliz dia yen cu bendicion y colma cu hopi gracia di Señor

“E grupo di creyente tabata un di curason y mente.” Ech. 4,32

Mi rumannan stima, nos mester studia profundamente e actitud y fe di e prome creyentenan. Nan tabata haci exactamente locual cu tabata agradabel den Dios Su bista, pa ta un di curason y mente. Un union unico cu lo haci cu e oracionnan lo ta poderoso y cosnan grandi ta sosode paso tur e rumannan ta orando pa e mesun cos. Mi rumannan si awe nos haci mescos anto nos tambe lo bay wak cosnan grandi sosode. Si nos tambe ta un di curason y mente anto lo bay tin berdadero amor entre nos y esey ta loke cu Dios kier, pa nos ta un di curason, pa nos ta un den mente, pa tin berdadero amor entre nos. Ta p'esey mes e pregunta ta, ami ta trahando pa nos ta un di curason y un den mente?

Oracion: Tata awe nos ta yama Bo danki pa Bo amor, danki pa Bo misericordia, danki pa Bo gracia, danki pa Bo pasenshi pa cu nos y yuda nos pa nos ta un di curason y mente. Nos ta yama Bo danki Tata den e nomber di Hesus. Amen.

744-0444
CAPT'E Y MAND'E

FORTALEZA PA FAMIA

Scirbi pa Pastor Marcel Balootje.

NEGLIGENCIA TA TRECE BERGUENSA

Negligencia ta nifica flohera ,nonchalant , slordig, sin cuenta, sin respet, sin valor, y e ora nos ta trata , hende , articulo , y nos hogar cu negligencia, nos lo sufri e consecuencia.

Awendia a bira asina dificil pa coregi un hende, pasobra inmediatamente bo ta topa cu e excusa , bisando no huzgami , y esey ta defensa di hopi hende orea duro y curazon duro.

Pero Beibel ta avisa nos esey cu e principe di e mundo aki , cual ta satanas lo tapa orea, y wowo di hopi pa nan no tende ni mira e berdad, y asina e por esclavisa hende.

Pa hopi tempo nos a bin ta avisa mayor tocante comportacion di yiu, y hasta awor a bira tempo pa nos cuminsa di avisa yiu tocante comportacion di mayor.

Si un mucha ta mira su mayor ta huma marihuana, ta bebe, y si e mayor como tata tin mas muher cu no ta su mama, y si e mama tin mas homber hunto cu su tata, si nan ta meti den bruheria, parranda, etc, e ehempel nan ey no ta cos di sigi, aunque e mucha mester respeta su mayor , pa su relacion cu Dios ta uno limpi , y pa asina e tin bendicion riba su bida.

Pero actualmente tin hopi mayor no ta compronde cu nan comportacion, ta hasta daña e relacion di nan yiu cu Dios, pasobra pa negligencia tur cos ta sali for di man .

Notable ta cu cada rato algo pasa nos ta ripara cu ta muchanan bao di 18 anja ta involvi den bagamunderia, y hasta crimen, y nos ta puntra na unda e mayornan ta?

E mayornan tey, di berdad nan tey, pero nan ta negligisha e educacion di nan yiu, pasobra e educacion ta cuminsa na cas, y awor tambe otro excusa pa tira nan negligencia riba cierto fundacion, bisando cu ora bisa e mucha un cos e ta bay corre yama telefon.

E mucha tin derechi di yama cuanto telefon cu e kier, pero ningun fundacion no por bin kibra e regla sagrado di un cas , si e regla ta bon estableci , mayornan ta bon den nan sapato, dunando bon ehempel, pa asina nan por coregi y educa, nan yiu den orden y respet cuminsando den e palabra di Dios, cual ta e base pa tur cos. Hopi mayor ta bisa cu awor bo no por bati un mucha mas, pero awor nos kier bisa cu no ta sota so ta correccion, un no ta cu sla so un mucha ta tende, pero si bo por preveni, discucion inecesario, si bo dune educacion na tempo y bo no negligisha bo trabao como mayor, nunca lo bo tin mester di usa forza pa e mucha tende.

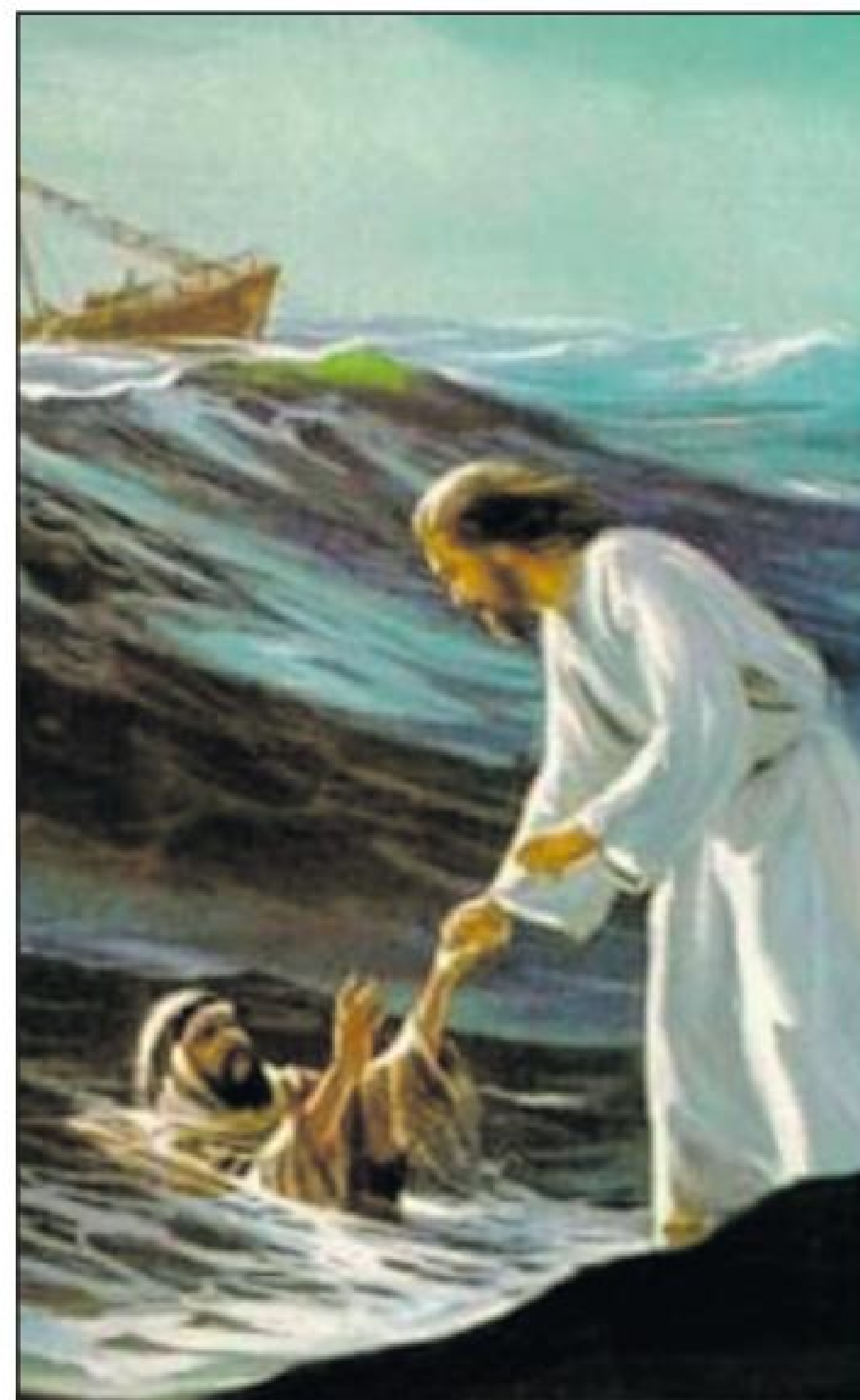
Pero nos ta gusta complace y laga cos bay for di man, y pa depues nos resolve cu violencia, y mas pio ainda cu Polis. Por ehempel, for di chikito un mucha mester compronde cu sin e autorisacion di su mayor e no por Sali for di cas, kier men si e ta bay un caminda , e mester comunica cu su mayor.

Awor ta di unda a Sali cu mayor ta permiti un mucha Sali cas dreña un auto cu glas scur y e mayor no sa cuanto hende tin den e auto, ni tampoco na unda nan ta bay, pero e ta tende e simpel palabra nos ta bay trip, y den hopi caso ta resulta cu no tin ora di yega cas, ni toke de keda no ta wordo respeta.

Tin biaha nos ta pensa cu e Covid aki ta causa morto, pero tambe e Covid ta muestra hopi cos cu a wordo negligisha especialmente famia, cu awor hopi hende ta haña sorpresa den nan mes cas, con rebelde nan yiu ta, y kico nan a bini ta negligisha pa años, y esey tambe ta un causa di tanto violencia domestico. Pasobra tin hopi hende cu ora nan mes realiza nan negligencia, nan no por soporta, y ta rekeri na Violencia.

Nos ta sera cu esaki Efesios Capitulo 6 vers 1 te cu 4 ta bisa asina aki: Yuinan obedece boso mayornan den Señor pasobra esaki ta husto. Honra bo tata y bo mama (cu ta e prome mandamento cu un promesa.) Pa bay bo bon y pa bo tin bida largo riba tera. Y boso tatanan, no proboca boso yiu na rabia , ma lanta nan den e disciplina y instruccion di Señor.

Dios tene misericordia.



"DUDAS"

Pakiko bo ta duda di mi existencia jen di miedo i temor ta temozabo cuanto biaha mi no a pidi bo confia den mi i asina dunabo tur mi apoyo. Cuanto biaha bo a lubida cu ami tey pa consola bo curason jen di tristesa ora ta orando ami ta sinta mey mey scuchando bo bos pidiendo judansa. Tin biaha mi ta mirabo tur disgusta ni sikiera un bon dia bo ni a dunami pa bo tur cos a bai malo i aki duda a dreña bo curason sin consultami. Mi yiu stima corda cu ami ta Amor mi Paz mi yiu homber a entrega pa kita tur tristesa, miedo i dolor creando speransa pa sigui truinfa. Nunca duda den mi promesanan rikesa i banidad no ta pa eternidad si bo sigui confia den mi palabranan tur bo sonjonan mi lo haci realidad.

" PALABRA DI DIOS."

Duda ta un obstaculo pa ricibi respuesta di nos TATA CELESTIAL.

Mateo 14:31 / Exodo 32:1

Autor: Omaira I.Rodriguez-Britten

FORTALEZA PA FAMILIA

Scirbi pa Pastor Marcel Balootje.

DIOS TA PAPIA CU HUBENTUD. MAYOR NA UNDA BO TA?

1 PEDRO 5 ; 5 - 8.

Tur caminda rond mundo, no ta solamente, na Aruba, pero tur caminda hubentud ta bao di atake di rebeldia, droga, violencia, falta di respet pa mayor, hasta meti den baho mundo, y actividad terrorista.

Pero Dios a avisa nos di esey, pero hopi hende no ta tene cuenta, nan ta djis kere cu e cos ta facil y tur hende ta papia di mucha malcria, sin wak kico e enemigo ta busca pa haci. Pero Beibel ta avisa y siña nos lo siguiente:

Punto uno: 1 Pedro 5;5; Boso hobennan mescos sea sumiso na boso ancianonan, (no solamente den Iglesia, pero na cas tambe, esey ta nifica na bo grandi nan) y bisti bo mes cu humildad.

Aki nan e obediencia di hubentud na mayor ta muestra su importancia, pasobra desobediencia ta lanta Orguyo, pero tambe e ta demostra cu Dios ta resisti e orguyoso y duna gracia na e humilde, pesey

e palabra ta bisa bisti bo mes cu humildad.

Punto dos: 1 Pedro 5;6 Humiya boso mes anto bao di man poderoso di Dios pa E por halsa boso na e tempo apropia. Esey ta nifica no hunga grandi, keda tranquil, no purba aparenta mas grandi cu bo edad, no bay den caminda di hende grandi, tira boso preocupacion riba Dje, Dios sa tur cos cu hobennan ta pasa den dje. Y Dios mes lo cuida di boso.

Punto tres: Sea sobrio, sea alerta, Boso adversario e diabel ta cana manera un leon cu ta gruñá buscando ken e por Devora. Aki ta caminda tur mayor mester para keto un rato y cuminsa pensa riba nan yiunan. Pasobra bo yiu tin un enemigo invisible cu ta busca bo yiu pa mata. Y e por disfrasa su mes den hopi cos, den mal Amistad, den droga, den alcohol, den brujeria, den satanismo, den pelicula vulgar, of pelicula satani-

co, Cartoons, den orguyo, den envidia, den falsedad, den rebeldia, etc.

Como mayor bo mester tene cuenta cu ken bo yiu ta anda, no ta tempo mas pa permiti bo yiu ta cana drumi na cas di amigo, amiga, tio, tanta. Bisinja, Padrino, madrina, etc, pasobra e tempo ta malo, y e influencia satanico ta domina tur esnan cu no conoce Dios y tambe esnan cu ta den Señor pero no ta tuma su palabra na serio. Nos ta mira cosnan straño ta sosode riba nos isla. Esey ta pa tur hende realisa cu nos no ta bibando den tempo facil, pasobra tur e cosnan aki ta para scirbi. Y aunque ley humano ta tarda pa tuma un decision pa aumenta castigo abo como mayor ta prome yama pa bay den presencia di Dios pa bo yiu.

No sinta bisa cu esaki ta cosnan di ultimo tempo, pero lanta ariba tuma curashi den e oracion y palabra di Dios pa saca

bo yiu for di den gara di e enemigo. Mescos cu ora gasoline ta serca di caba den bo auto bo ta bay gas station, asina tambe ora bo mira bo yiu ta flakea, lante bek cu oracion.

Punto cuater; Ma resistie, firme den boso FE sabiendo cu boso rumanan den henter mundo ta pasando den mesun experiencia di sufrimento.

Con bo ta resistie den bo fe, hacienda oracion, combersando cu bo yiu, guia bo yiu, conseha bo yiu, vigila bo yiu, trata bo yiu bon, pone tempo pa bo Famia, haci oracion den famia, lesa beibel den famia, y mas cu tur cos wak pa bo tin un Iglesia cu bo ta bishita cu henter bo famia, caminda boso por alaba Dios hunto como Famia. Corda bon cu bo no por bringa diabel den carni, of mihor bisa den bo propio forsa, solamente bo por den e nomber di Cristo Hesus.

Si bo sa cu bo yiu ta bao di atake, no tira gasoline riba candela, Evita discucion y palabra di ofensa, pasobra bo sa y ta para scirbi di unda e atake ta bini, y bo sa cu mas debil un hende

ta den fe mas facil e ta pa e enemigo atake.

Enemigo no tin miedo di estatura, ni gordura, ni tampoco delega, locual e ta busca ta pa herida bo alma y bo spirito, esey nos mester tene cuenta cune. Corda riba Juan 10;10.

No cana busca e diabel riba caya cu cacho y rabo y forki pasobra bo no ta bay topa cune, masha tempo e a cambia panja, y e porta disfrasa den un homber cu bon tipo, of un muher bunita, of hasta un mucha cu ta hala atencion di tur hende, pasobra caminda e enemigo hanja porta habri ey nan e ta drenta.

Un yamada na tur mayor, haci oracion, ayuno, vigilia, pa bo yiu, pasobra yiu ta keda yiu pa semper, nos ta responsabel pa nos yiunan, pa pone nan riba bon caminda di Dios, y hasta ora nan desvia for di e caminda, laga nos oracion ta semper cu nan den tur cos.

Mayor corda cu nos tur ta avisa, pesey laga nos ta cauteloso, y mantene nos Oracion.

Sea bendiciona.

Pastor

Marcel Balootje.



Solo di pueblo pagina social

Ba hasi aña? Bo kier publica un felicitashon den corant. **FREE**

Manda nos un email cu informashon y maximo 6 potret na

solodipueblo@gmail.com

of Yama **585-9500**

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK



Pa kualquier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500



					3		8	5
		1		2				
			5		7			
		4				1		
	9							
5							7	3
		2		1				
				4				9

						2		
	8				7		9	
6		2				5		
	7			6				
			9		1			
				2			4	
		5				6		3
	9		4				7	
		6						

Sopi di Letranan

N A R C I S O S S E C L U D R M Y
 M T I I F V P F A M I L I A D K S
 O U O N I T V A C S O R P E W Y E
 G L Q D O T I J E N O C S U L U C
 N I P O P N R J W D R F O I R I L
 I P W T R D A J I L I V T G P B S
 M A E I I J C T H L A J O B W M Ú
 O N N L M N S R E B D D G C M A S
 D E C L A E U N R B I Q H J I X E
 D S O O V G B E S R S O F S X I J
 B C N P E A I E O E C L E T N I T
 A A T E R H V L S O R L E P Y D T
 R N R I A B O E L C G O A M M W G
 Z A A T N C Q A U I O S L Q N O X
 C S R C I S T K N N C N K F Y S L
 B T L G D E D L T U A P D Q S B B
 J A G A O P H P A I J P Z E X V N
 A U P D E C O R A R D V O F R R M
 W H A S G R H U E V O S X R E E J

BUSCAR
 CANASTA
 CHOCOLATE
 COLORIDO
 CONEJITO
 DECORAR
 DESFILE
 DOMINGO
 DULCES
 ENCONTRAR
 ESCONDER
 FAMILIA
 FLORES
 HIERBA
 HUEVOS
 IGLESIA
 JESÚS
 LIRIO
 NARCISOS
 NIDO
 PASCUA
 POLLITO
 PRIMAVERA
 ROPANUEVA
 ROSCA
 TINTE
 TULIPANES
 VESTIDO

